十二年國民基本教育 技術型高級中等學校群科課程綱要

外 語 群 (草案)

中華民國一〇五年十月

目 次

壹	`	基本理念	3
貳	`	技術型高級中等學校教育目標	4
參	`	類群科歸屬	1
肆	`	外語群教育目標	1
伍	`	科教育目標	4
陸	`	外語群核心能力	1
柒	`	科專業能力	5
捌	`	課程架構	5
玖	`	教學科目與學分數	5
拾	`	教學大綱	3
		一、專業科目	3
		(一) 商業概論	3
		(二)數位科技概論12	2
		二、實習科目15	5
		(一) 數位科技應用15	5
		(二) 簡報實務	3
		(三)初階英語聽講練習)
		(四)中階英語聽講練習24	1
		(五)高階英語聽講練習	3
		(六)初階英文閱讀與寫作練習31	1
		(七)中階英文閱讀與寫作練習	5
		(八)高階英文閱讀與寫作練習41	1
		(九)英文文書處理實務45	5
		(十) 英文商業書信寫作	7
		(十一) 日語聽解入門練習	2
		(十二)日語聽解初階練習55	5
		(十三)日語文型練習58	3

	(十四)	日語翻譯練習	61
	(十五)	日語讀解入門練習	70
	(十六)	日語讀解初階練習	73
	(++)	日文文書處理實務	75
	(十八)	日文商用書信實務	78
附錄	:勞動音	『勞動力發展署之職能基準項目	81

壹、基本理念

技術型高級中等學校外語群科課程綱要之研修,係依據十二年國民基本教育課程綱要總綱要旨,本全人教育的精神,以「自發」、「互動」及「共好」為基礎,以適性揚才,成就每一個孩子為願景,以培養具備務實致用及終身學習能力之樂業敬業人才。課程綱要研修之基本理念如下:

一、學生主體

學生是學習的主體,為使學生樂於學習且有效學習,此次外語群科課程綱要研修,特別著重學生學習動機與就業競爭力之強化。一方面藉由彰顯技職教育實作導向的課程特色,提供外語群跨科之共通技能領域學習,以提供實習或實作方式,強化學生的學習動機與興趣;另一方面則以職能分析為基礎,發展外語群科課程內涵,以奠定學生實作技能,厚植其就業競爭力。

二、適性揚才

技術型高級中等學校外語群科課程綱要旨在協助學生適性發展,找到自己人生的職涯方向;且課程規劃提供學生專題實作與創意思考機會,鼓勵學生結合專業科目與實習科目所學之知識與技能,激發學生潛能及創造力,以培育其外語專業能力,進而成為國家未來經濟發展的重要人才資源。

三、務實致用

務實致用為技職教育的核心理念,其展現在課程設計則強調實務與理論兼重,並兼顧實習與教學,讓學生可順利將所學知能運用於工作,縮短學用間的落差。為達成此目標,本次課程網要研修運用職能分析方法,並邀請業界代表共同規劃能力導向的技能領域課程,以強化學生實務技能,充分鏈結產學關係。此外,提高外語群專業與實習的學分數,明確規範實習科目學分數,以落實技職教育的務實致用精神。

四、終身學習

二十一世紀產業興革更迭迅速,培養學生具備終身學習能力,能適應社會與工作環境變化,並能持續自我成長以因應未來可能的職涯轉換需求,為技術型高中的重要任務之一。本次課程綱要之研修,即以培育學生具備未來工作所需基礎技能為主軸,透過提供外語群跨科技能領域課程之設計,強調學習群科間共通能力的重要性,使學生擁有就業所需的外語群基本職能,以便能適應未來職場的快速變化,並建立「尊嚴勞動」觀念,作為將來進入職場或繼續學習進階技能的基石。

五、職涯發展

外語群課程綱要著重學生職涯發展之需求,並兼顧未來性,以前瞻觀點研擬教學大綱, 並重視培育學生國際移動力,務求課程發展與國際同步。為奠定學生職涯發展潛力,外語群 課程之研修,以群共同專業科目「商業概論」與「數位科技概論」之教學,使其具備商業分 析與探索、系統思考的素養,強化專業應用能力;藉由英語文及日語文等技能領域之學習, 使其習得善用媒體資源,涵育語文專業素養,強化識讀、理解、批判、問題解決等能力;以 「專題實作」規劃與實踐的精神,培育學生語言應用能力,使其奠定職涯發展所需之基礎。

貳、技術型高級中等學校教育目標

- 一、涵養核心素養以形塑現代公民。
- 二、強化基礎知識以導向終身學習。
- 三、培養專業技能以符應產業需求。
- 四、陶冶道德品格以提升個人價值。

冬、類群科歸屬

- 一、技術型高級中等學校之類群科歸屬,依高級中等教育法第六條第二項、第三項之規定,應依類分群,並於群下設科,僅有一科者,不予設群。
- 二、前述所定類,指依配合國家建設、符應社會產業、契合專業群科屬性及學生職涯發展形成之類別;其分類依課程綱要規定。
- 三、前述所定群,指以相同屬性科別形成之專業群集,其分群依課程綱要規定。
- 四、技術型高級中等學校之群、科設立、變更、停辦及其他相關事項,請依相關規定辦理。
- 五、群科歸屬中,同一科不得同時歸屬二群(含)以上。
- 六、外語群之類群科歸屬表如下:

類別	商業類
群別	外語群
適用科別	應用英語科、應用日語科
	其他依規定設立之新科別

肆、外語群教育目標

- 一、培養學生具備外語群共同核心能力及專業相關領域之工作實務能力。
- 二、培養外語相關產業之初級語文人才,能擔任外語領域有關之文書作業及商貿事務等 工作。

伍、科教育目標

各校應依據技術型高級中等學校教育目標、群教育目標、學校特色、產業與學生需求及 群核心能力等條件,訂定明確之科教育目標。

陸、外語群核心能力

- 一、具備英、日語文聽、說、讀、寫之基礎能力。
- 二、具備基礎商業及商務活動之基礎知識。
- 三、具備職場倫理及商務禮儀之基礎知識。
- 四、具備跨文化及國際視野之基礎素養。

- 五、具備接待及客訴處理之基礎能力。
- 六、具備電子文書處理之基礎能力。
- 七、具備操作辦公室事務機器之基礎能力。

柒、科專業能力

各科應依據課程綱要之基本理念,達成適性揚才,成就每一個孩子之願景,以學生為主體性,務實致用、終身學習及職涯發展為規劃,參照該群之基礎知識、基礎能力及基礎素養,並考量學校發展之特色、職場人才之需求、學生生涯之發展,以及該科別之專業屬性與職場發展趨勢等,研訂科專業能力。

捌、課程架構

「外語群」課程架構表

华工		部定必修		小州化		校訂(必修、選修)	
類別		領域/科目		學分	百分比(%)	學分	百分比(%)
一般科目	2.語數 4.社自 5.自藝術 6. 7.綜健 8.健 8.	域(6-10) 學領域(4-6)		66-76	34.4-39.6%		
專業科目	1.商業概論(4) 2.數位科技概論(4)		8				
實習科目	2. 簡報實務(3)		7			70-80	36.4-41.6%
	1.初階英語聽講練習 2.中階英語聽講練習 3.高階英語聽講練習 4.初階英語聽講讀讀寫作練習 4.初階英英文文閱閱讀讀實所檢練習 5.中階英文文閱閱讀實實作 6.高英文商選書門陳練習 2.日語語聽文文 離 署 7.五日語語聽文 翻讀 報習 4.日語語語文翻讀 習 4.日語語語文翻讀 習 4.日語語語文翻讀 習 5.日語語語文翻讀 解解型 習 6.日方語語音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音		21	46	24%		
			31				
	I	小計		112-122	58.4-63.6%	70-80	36.4-41.6%

彈性學習時間	6-12 節
可修習總學分(節)	180-192 學分(節)
活動科目	12-18 節(含班會及團體活動,不計學分)
上課總節數	198-210 節
畢業學分數	160 學分

說明:

- 1.本群所屬各科規劃課程時,應符合本架構表規定。
- 2.校訂科目(含一般科目、專業科目及實習科目)由各校課程發展組織(含科教學研究會、群課程研究會、校課程發展委員會)自訂。
- 3.上課總節數係活動科目及可修習總學分(節)二欄位之合計。
- 4.彈性學習時間之辦理方式,悉依十二年國民基本教育課程綱要總綱之相關規定辦理。
- 5.校訂科目學分數範圍之計算,依「可修習總學分」之上限 192 學分計算。
- 6.本表各百分比的計算,其分母依「可修習總學分」之上限 192 學分計算。

玖、教學科目與學分數

「外語群」課程綱要教學科目與學分(節)數表

課程			新比/到 日		建議授課年段與學分配置						
類	別		領域/科目		第一學年		第二學年		第三學年		備註
名	稱		名 稱	學分	1	11	1	11	1	1	
部		語文	國語文	16	3	3	3	3	2	2	
		而又	英語文	12	2	2	2	2	2	2	
		數學	數學	4-8	2	2	[0-2]	[0-2]			各校可依群科屬性、學生生涯發展、學 校發展特色彈性調減至 4 學分,合計為 4-8 學分。
定			歷史								1.「社會領域」包括「歷史」、「地理」、「公 民與社會」三科,各校可依群科屬性、 重大議題融入、學生生涯發展、學校發
		社會	地理	6-10	[2-4]	[2-4]	[2]				展特色、師資調配等彈性開設,合計為 6-10 學分。學生至少修習二科以上。
必			公民與社會								2.社會、自然科學與藝術領域必修課網可 研擬跨科之統整型、探究型或實作型課 程2學分。
	— 60.		物理								1.「自然科學領域」包括「物理」、「化學」、 「生物」三科,各校可依群科屬性、重 大議題融入、學生生涯發展、學校發展
修	般科目	自然 科學	化學	4-6	[1-2]	[1-2]	[2]				特色、師資調配等因素彈性開設,合計 為46學分。學生至少修習二科以上。
			生物								2.社會、自然科學與藝術領域必修課網可 研擬跨科之統整型、探究型或實作型課程2學分。
			音樂								1.「藝術領域」包括「音樂」、「美術」、「藝
科		藝術	美術	4	2	2					術生活」三科,各校自選二科共4學分。 2.社會、自然科學與藝術領域必修課程可 研擬跨科之統整型、探究型或實作型課
			藝術生活								程2學分。
			生命教育								「綜合活動領域」包括「生命教育」、
_			生涯規劃								「生涯規劃」、「家政」、「法律與生
目		綜合	家政	4	2	2					活」、「環境科學概論」等五科,「科 技領域」包括「生活科技」、「資訊科
		活動	法律與生活								技」等二科,各校自選二科共4學分
			環境科學概論								彈性開設。

課程 類別 領域/科目 定 報 投 珠 牛 投 異 学 分 配 量 名 稱 名 稱 學分 一 二 一 二 一 二 村枝 貸訊科技 (健康與 健康與護理	·差異性規劃 华所屬之科別均應修 华所屬之科別均應修
科技 生活科技 資訊科技 健康與 體育 健康與護理 2 1 1 小 計 66-76 18-21 11-13 7-9 6 6 各群依屬性不同得進行 群共同專業科目,本思 對、計 8學分。 專業 商業概論 4 2 2 2 2 2 数位科技概論 4 2 2 2 7 數位科技概論 4 2 2 7 7 7 9 6 6 各群依屬性不同得進行 群共同專業科目,本思 對、計學分。 被付務 4 2 2 7 7 7 7 7 7 7 6 6 各群依屬性不同得進行 群共同專業科目,本思 對、計學分。 2 2 7 7 7 7 7 7 7 7 6 6 各群依屬性不同得進行 群共同專業科目,本思 對、計學分。 2 2 7 7 7 7 7 7 6 6 各群依屬性不同得進行 群共同專業科目,本思 到、計學分。 3 4 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	并所屬之科別均應修 并所屬之科別均應修
計技 資訊科技 健康與 健康與護理 2 1 1 2 本日間取料在 2 1 1 2 2 2 本日間取料在 2 1 1 1 2 2 2 本日間取料在 4 2 2 3 群共同專業科目、本部報共同專業科目、本部報共同專業科目、本部報共同實習科目、本部額報務務 数位科技應用 4 2 2 2 群共同實習科目、本部報共同實習科目、本部報共同實習科目、本部報共同實習科目、本部報共同實習科目、本部報共同實習科目、本部報告科、主管法語驗講練習 内階英語驗講練習 4 2 2 2 市階英之閱讀與寫作練報 4 2 2 2 有階英文閱讀與寫作練報 4 2 2 2 有限 完善 4 2 2 2 其 完善 4 2 2 2 其 完善 4 2 2 2 其 完善 4 2 <td< th=""><th>并所屬之科別均應修 并所屬之科別均應修</th></td<>	并所屬之科別均應修 并所屬之科別均應修
(并所屬之科別均應修 并所屬之科別均應修
體育 體育 12 2 2 2 2 2 2 小 計 66-76 18-21 11-13 7-9 6 6 各群依屬性不同得進行專業科目,本書報,計8學介。 專業 商業概論 4 2 2 群共同專業科目,本書習,計8學介。 數位科技應用 4 2 2 群共同實習科目,本書習,計7學介。 核放實 初階英語聽講練習 4 2 2 四月於應用英語科,章中階英語聽講練習 中間英語聽講練習 4 2 2 2 技能領 對人能領 對人能領 對人的階英文閱讀與寫作練 習 4 2 2 2 黃文文書處理實務 4 2 2 2 英文文書處理實務 4 2 2 2 英文文書處理實務 4 2 2 2 其次商業書信寫作 3 3 適用於應用日語科,章目語解解初階練習 日語教解初階練習 4 2 2 2 日語教解教管理 4 2 2 2 日語教解報 4 2 2 2 日語翻譯報 4 2 2 2 日語解析 4 2 2 2 <td>并所屬之科別均應修 并所屬之科別均應修</td>	并所屬之科別均應修 并所屬之科別均應修
A B B B B B B B B B B B B B B B B B B	并所屬之科別均應修 并所屬之科別均應修
專業 商業概論 4 2 2 數但科技概論 4 2 2 數位科技應用 4 2 2 簡報實務 3 2 2 初陰英語聽講練習 4 2 2 中階英語聽講練習 4 2 2 有內陰英記聽講練習 4 2 2 本語交閱讀與寫作練 4 2 2 高階英文閱讀與寫作練 4 2 2 高階英文閱讀與寫作練 4 2 2 高階英文閱讀與寫作練 4 2 2 英文文書處理實務 4 2 2 日語聽解入門練習 4 2 2 日語教解初階練習 4 2 2 日語文型練習 4 2 2 日語文型練習 4 2 2 日語教解報 4 2 2 日語教解報 4 2 2 日語教解報 4 2 2 日語教解 4 2 2 日語教解 4 2 2 日語教解 4 2 2 日語教解 4 2 2	并所屬之科別均應修 并所屬之科別均應修
計學 数位科技概論	纤属之科別均應修
数位科技應用	
簡報實務 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	
計報資務	- 31 學分。
中陪英語聽講練習	- 31 學分。
高階英語聽講練習 4 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	
漢語文 技能領 技能領 技能領	
英語文 技能領	
接能領域 中階英文閱讀與寫作練 4 2 2 2	
實習科目	
質別計量 2 2 英文文書處理實務 4 2 2 英文商業書信寫作 3 3 日語聽解入門練習 4 2 2 日語東解初階練習 4 2 2 日語文型練習 4 2 2 日語翻譯練習 4 2 2	
日 英文商業書信寫作 3 日語聽解入門練習 4 2 2 日語聽解初階練習 4 2 2 日語文型練習 4 2 2 日語文型練習 4 2 2 日語翻譯練習 4 2 2	
英文商業書信寫作 3 日語聽解入門練習 4 2 2 日語聽解初階練習 4 2 2 日語文型練習 4 2 2 日語文 技能領 日語翻譯練習 4 2 2	
日語聽解初階練習 4 2 2 日語文型練習 4 2 2 日語文 技能領 4 2 2	
日語文型練習 4 2 2 日語文型練習 4 2 2 2 日語翻譯練習 4 2 2 2	- 31 學分。
日語文 技能領 日語翻譯練習 4 2 2	
技能領	
域 日語讀解入門練習 4 2 2	
日語讀解初階練習 4 2 2	
日文文書處理實務 4 2 2	
日文商用書信實務 3 3	
小 計 46 8-10 8-10 6-10 6-10 57 57	
部定必修學分合計 112-122 26-31 26-31 17-23 13-19 11-13 11-13	T 4 14 14 14 15 15 17
校	須包括特殊需求領
数 数	
訂一修	
小 計 各校開設規定選修學分	1015 位 * 、
日本 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1.2-1.3 倍之进修誄
31 訂	
修小計	
校訂必修及選修學分上限合計 70-80 1-6 1-6 9-15 13-19 19-21 19-21	
學分上限總計	
毎週風體活動時間(節數) 12-18 2-3 2-3 2-3 2-3 2-3 2-3 2-3 六學期每週單位合言	及選修課程學分
毎週彈性學習時間(節數) 6-12 0-2 0-2 0-2 0-2 0-2 六學期每週單位合言	
毎週總上課節數 210 35 35 35 35	- 12-18 節。

說明:

一、本群各科之技能領域適用對照表

科別	適用技能領域	合計修習學分數	備註
應用英語科	英語文技能領域(31)	31	
應用日語科	日語文技能領域(31)	31	

- 二、本群各科適用技能領域為必修課程,技能領域所包含之科目均需開設。例如:應用 英語科需於三年內開設英語文技能領域8科目、應用日語科需於三年內開設日語文技 能領域8科目,其開設年段應參考教學科目與學分(節)數表之相關建議,得視實際 需要酌予調整,惟科目內容有其學習先後順序者,應依序開設。
- 三、專題實作課程可參照總綱之教學指引,切合群科教育目標及務實致用原則,以展現 各群科課程及技能領域之學習效果。
- 四、各科別應依十二年國民基本教育課程綱要總綱之規定及本教學科目與學分(節)數表,發展各科別三年完整課程。為使學生能充分了解三年所需修習課程,學校應製發選課手冊,以利學生修習選課參考。
- 五、校訂科目建議参考由勞動部勞動力發展署之職能基準項目網址,並依學校群科特色 規劃各校校訂科目。

拾、教學大綱

一、專業科目

(一) 商業概論(Introduction to Business)

表 1-1 商業概論教學大綱

一、科目名稱:商業概論(Introduction to Business)

二、科目屬性:專業科目

☑群共同修習科目 □技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第一學年第一學期、第一學年第二學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

- (一)說明商業及其管理基本概念。
- (二)描述現代化的商業環境。
- (三)培養正確工作態度及創業精神。
- (四)建立正確企業倫理觀念及法律知識。
- (五)應用日常生活與商業相關的經驗。

七、教學內容:			
主要單元	內容細項	分配節數	備註
(一)商業基本概念	1.商業的意義 1.1 商業的起源與發展 1.2 商業的範圍 1.3 現代商業的特質 2.商業的社會角色與企業責任 2.1 商業在現代化社會中的角色 2.2 企業的社會責任與企業倫理 3.企業與環境的關係 3.1 企業在社區的角色及任務 3.2 企業參與贊助公益活動	6	第一學年 第一學期 1.1 含商業意義、商業活動成立的要件與商業經營的要素。 1.2 僅含依中華民國行業標準、組織型態、資本來源、經營區域等區分方式。 3.2 含社會企業的基本概念。
(二)企業家精神與創業	1.企業家精神與特質 2.企業家在商業上的角色與貢獻 3.創業方式與風險 3.1個人工作室(SOHO)與網路開業 3.2 風險與潛在商業機會 4.企業問題分析與解決 4.1 企業保險的種類 4.2 危機的特性與處理原則 5.企業願景 5.1 企業願景的意義與特性 5.2 達成企業願景的策略— SWOT分析	8	4.1 僅含人身(人壽保險 及職業災害險)與財 產保險(產品責任險 與公共意外責任險)。
(三)商業現代化 機能 (四)商業的經營 型態	1.商業現代化 2.現代化的商業機能 2.1 商流 2.2 物流 2.3 金流 2.4 資訊流 2.5 服務流 1.業種與業態 2.零售業 2.1 有店鋪經營型態 2.2 無店鋪經營型態 3.批發業 3.1 生鮮處理中心 3.2 物流中心 3.3 大、中盤商(含代理商)	10	1.僅含商業現代化的介。 2.4含百量資料(Big Data)及近距離簡無無介質近距之時性與人類,與人類,與人類,與人類,與人類,與人類,與人類,與人類,與人類,與人類,
(五)連鎖企業及 微型企業創 業經營	1.傳統商店經營 2.連鎖經營與管理 2.1 連鎖企業的定義與起源 2.2 連鎖組織的類型	6	2.2 僅含直營連鎖、委託加盟、特許加盟、自願加盟與合作加盟。

	2.3 連鎖企業的經營與管理		
	3. 異業結盟與經營		
	3.1 異業結盟的定義與特性		
	3.2 異業結盟的型態		
	4.微型企業的經營		
	4.1 微型企業的定義與特性		
	4.2 微型企業的發展現況		
	4.3 微型企業的籌設計畫		
(六)行銷管理	1.行銷管理的基本概念		第一學年
	1.1 行銷與行銷管理的定義		第二學期
	1.2 行銷管理觀念的演進		
	2.目標行銷		
	2.1 市場區隔		
	2.2 目標市場選擇		
	2.3 市場定位	10	
	3.行銷組合 4P		
	3.1 產品策略		
	3.2 價格策略		
	3.3 通路策略		
	3.4 推廣策略		
(七)人力資源管	1.人力資源管理的基本概念		1.本章融入性別工作平
理	2.人力資源規劃		等意涵。
生	2.1 工作分析		3.2 僅含職前、在職與
	2.2 工作評價		職外訓練。
	2.3 職位分類		4.1 僅含計時制、計件
	2.4 工作設計		十.1 催召 計 时 刊 、 計 仟 一 制 、 年 資 制 、 考 績 一
	2.4 工作政司 3.徵才與訓練		制及分紅制。
	3.4 人員招募與甄選		
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		6. 勞動基準法僅含工時、
	3.2 員工訓練	0	工資基本概念。
	4.薪資與福利	8	
	4.1 薪資內容及制定原則與計算		
	方式		
	4.2 員工福利內容與實施原則		
	5.績效評估		
	5.1 績效評估的意義與方式		
	5.2 績效評估常犯錯誤與改進方		
	向		
	5.3 獎懲目的與原則		
	6.勞動基準法與現行勞退制度		
(八)財務管理	1.財務管理的基本概念		2.2 財務比率分析僅含財
	2.財務規劃與控制		務結構分析(負債比
	2.1 財務規劃		率、權益比率)、短期償
	2.2 財務控制-財務報表與財務	8	債能力分析(流動比
	比率分析		率、速動比率)、經營能
	3.營運資產管理		力分析(應收帳款週轉
	3.1 現金管理		率、存貨週轉率)、獲利

	3.2 有價證券管理 3.3 應收款項管理 3.4 存貨管理 4.籌資 4.1 短期籌資 4.2 中期籌資 4.3 長期籌資		能力分析(毛利率、純益 率、每股盈餘、本益 比)。 3.4 僅含最高最低存量 控制法、ABC 存貨 控制法。 4.3 僅含普通股、特別 股、公司債與保留 盈餘的特性及優缺
(九)商業法律	1.政府法規 1.1 智慧財產權 1.2 企業營運相關法規 2.政府法規對企業的衝擊 3.電子商務的法律議題	6	型。 1.1 含專利權、商標權。 著作權與營業秘密、 1.2 僅含公平交易法、個 費者保護法、職業安全衛 料保護法、食品商品標 生管理法與商品標 生管理法與商品標 不法之簡免侵犯他人 3.含如何避免侵犯他人 智慧財產權的部分。
(十)商業未來發 展	1.電子商務 1.1 企業對企業模式 1.2 企業對消費者模式 1.3 消費者對企業模式 1.4 消費者對消費者模式 2.未來商業的發展趨勢	4	2.含電子化政府、離線商 務模式(O2O)、行動支 付、第三方支付等創新 模式及商業發展與外 語之基本概念。

(一)教材編選

- 1. 教材內容及次序安排,應參照商業概論教學大綱之內涵,並符合教學目標。
- 2.教材編選應顧及學生程度需求,並配合時代發展不斷更新,加強商業發展與外語的相關性,使課程內容儘量與現實生活相結合,並能讓學生將所學知能應用於實際生活中,以洞察生活中之各種問題,進行反思及發展解決之道。
- 3.教材選擇應顧及學生學習經驗,並配合學生身心發展程序,延續前階段學校的學習經驗,並能與後階段學校的課程銜接。
- 4.教材選擇需具啟發性與創造性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論與 創作的學習機會,使學生具有創造與批判思考、獨立判斷、適應環境變遷及自我發 展之能力。
- 5.教材選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,使得新的學習經驗能建立於既有經驗之上,逐漸加深加廣,以減少學習困擾,提高學習效率。
- 6.教材選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能統合或連貫,使學生能獲得統整之知能,以運用於實際活動中,並有利於將來之自我發展。

(二)教學方法

- 1.教師教學前,應編定教學進度表及教學計畫,並以和日常生活有關的實例作為教材。
- 2.教師教學時,應使學生能從「經驗中學習」,例如:適時指導學生閱讀新聞與雜誌,

培養實務體驗能力,並隨時建立學生正確的工作價值與倫理道德觀念。

- 3.教師教學時,應以學生的既有經驗為基礎,引發其學習動機,配合時事問題,讓學生能反思科技資訊與媒體倫理的議題,培養性別平等與團隊合作的素養,利用分組討論、合作學習、上台報告及個案研究等方式,以提高學習興趣,並培養其發現與解決問題的能力。
- 4.教學完畢後,應根據實際教學成效修訂教學計畫,以期改進教學方法。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀評量,配合授課進度,妥善運用總結性評量、診斷性評量及形成性評量,以進行單元評量及綜合評量。也可輔導學生進行自我評量,以明瞭學習的成就 與困難,作為繼續教學或補救教學之依據,並藉此鼓勵學生,讓學生達成學習目標。
- 2.教師可按單元內容和性質不同,針對學生的作業、演示、心得報告、實際操作、作品和其他表現,進行觀察、作業評定、口試、筆試、測驗等評量。
- 3.教育的方針在於五育並重,評量內容亦應兼顧認知、技能、情意等方面,以利學生 健全發展。
- 4.學習評量的結果須妥善運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,可 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 5.對於未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習能力 佳的學生,應實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具、各種多媒體及其他教學資源。
- 2.教學過程中,儘可能與學校員生消費合作社的經營進行結合,或安排賣場之現場參 觀與訪談,以供授課實務教學之用。

(二) 數位科技概論(Introduction to Digital Technology)

表 1-2 數位科技概論教學大綱

一、科目名稱:數位科技概論(Introduction to Digital Technology)

二、科目屬性:專業科目

☑群共同修習科目□技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第一學年第一學期、第一學年第二學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

- (一)說明數位科技之系統平台及常用軟體的概念與應用。
- (二)養成正確使用數位科技的觀念、態度及工作習慣。
- (三)描述通訊網路的原理、網路服務的相關應用及電子商務的基本概念。
- (四)舉例防護個人資料的方法,並描述數位科技的重要社會議題。
- (五)養成分析、思辨、批判有關數位科技與人類社會的相關能力。

主要單元	內容細項	分配節數	備註
(一)數位科技概念	1.資料與資訊 2.資料數位化之原理與方法	6	第一學年 第一學期

	2 數分容數仍主二十十		※不含進位運算與
	3.數位資料的表示方法 4.數位科技的演進		
	4. 數位科技的演進		補數,課程銜接國
			中資訊科技之資料
			表示、處理及分
() () () ()	4 6 11 7 1 11 1 1 1 1 1 1 1		析。
(二)系統平台	1.系統平台的組成架構		課程銜接國中資訊
	1.1 系統平台的組成		科技之系統平台。
	1.2 系統平台的架構		
	1.3 行動裝置與相關設備		
	2.系統平台的基本運作原理	10	
	3.系統平台之內部運作原理		
	3.1 工作排程		
	3.2 資源管理		
	3.3 平行處理		
	4.系統平台之未來發展趨勢		
(三)軟體應用	1.軟體簡介		
	1.1 工具程式		
	1.2 軟體開發程式		
	1.3 辦公室軟體應用		
	1.4 影像軟體應用	10	
	1.5 影音軟體應用	12	
	1.6 網際網路軟體應用		
	1.7 休閒娛樂軟體應用		
	2.行動裝置軟體簡介		
	3.智慧財產權與軟體授權		
(四)通訊網路原	1.電腦通訊簡介		
理	1.1 訊息傳輸的方式		
	1.2 網路傳輸的方式		
	1.3 網路的類型		
	1.4 網際網路	8	
	2.電腦網路的組成與架構		
	3.網路標準與通訊協定		
	4.IP 位址與網域名稱		
(五)網路服務與	1.網路服務的介紹		第一學年
應用	1.1 資訊傳遞		第二學期
\@\/I	1.2 檔案傳輸		7一于朔
	1.3 數位內容	14	
	1.4 雲端運算應用	14	
	2.網路科技的應用		
	3.物聯網		
(六)電子商務	1.電子商務基本概念		
(ハ/电丁 間 鴉 	2.電子商務的架構與經營模式		
	3.電子商務安全機制	10	
(上)數位到計的	4.電子商務的發展		A 石 昌 恣 剉 (L:~
(七)數位科技與	1.個人資料防護與網路內容防護	12	含巨量資料(big
人類社會	2.數位科技的重要社會議題		data)等相關簡介,

2.1 康健的使用數位科技	課程銜接國中資訊
2.2 資訊倫理與道德	科技之資訊科技與
2.3 網路霸凌與網路成癮	人類社會。
2.4 網路犯罪與相關法規	
3.數位科技與現代生活	
3.1 數位科技在個人方面的應用	
3.2 數位科技在家庭方面的應用	
3.3 數位科技在教育方面的應用	
3.4 數位科技在商業方面的應用	
3.5 數位科技在社會方面的應用	
3.6 數位科技對人類生活的影響	

(一)教材編選

- 1.教材內容宜選用商業實務應用相關範例,且各單元主題宜採範例說明並由淺入深循 序漸進的方式,讓學生學習後能活用數位科技。
- 2.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展與語言國際化,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生學習興趣,增進學生理解能力,學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道,以改進目前生活。
- 3.教材的設計宜摘要說明相關理論,簡述即可,避免枯燥的計算;並能以實例與圖片 來解說,增進學生的了解。
- 4.本課程內容介紹各種軟體,為讓學生容易取得軟體,宜選用自由軟體或免費軟體、 雲端應用軟體或行動裝置 App 等來舉例說明軟體的功能與應用即可,不宜過於強調 軟體的操作。

(二)教學方法

- 1.教師教學時,應以商業有關的事務做為教材,並以學生的既有經驗為基礎,激發其 學習動機,培養系統思考與解決問題的能力。
- 2.教學須重視課程的多元學習,加強學生正確的數位科技觀念,並適當運用小組討論、專題報告等方式,培養互助合作及批判思考等核心素養。
- 3.各單元內容應以簡介為主,不應強調繁瑣複雜的計算或過於繁雜的操作過程。
- 4.因應雲端應用愈趨普遍,各式作業系統或雲端平台之相關應用軟體也更加多元。教學不宜偏重或強調單一軟體之功能,宜使學生多認識與使用不同平台軟體,增加學習之多元性與適應性。
- 5.教師教學前,應編定教學計畫;教學完畢後,應根據實際教學成效修訂教學計畫, 以期改進教學方法。

(三)學習評量

- 1.學生的評量,應以多元的方式考核學生關於數位科技運用在日常生活的認識與思考 能力,作為平時成績的參考依據。
- 2.評量方式得採觀察、口試、筆試、作業、實作、報告、測驗、自我評量、同儕互評 或檔案評量等多元評量方式辦理。
- 3.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。。
- 4.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,除實施總結 性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學生學習困 難,進行學習輔導。
- 5.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。

6.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習能力佳的學生,應實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.教學設備除個人電腦外,亦可利用筆記型電腦、平板電腦或智慧型手機等相關行動 裝置設備。
- 2.相關教學參考圖片、音訊、視訊等宜重視性別平衡及尊重人權的理念,避免有違國 情與善良風俗。
- 3.為避免軟體取得價格昂貴,宜選用自由軟體、免費軟體、雲端應用軟體或行動裝置 App 等做為教學資源。
- 4.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 5.教學應充分利用圖書館資源、網路資源與社區、社會資源等。

二、實習科目

(一) 數位科技應用(Digital Technology Application)

表 2-1 數位科技應用教學大綱

一、科目名稱:數位科技應用(Digital Technology Application)

二、科目屬性:實習科目

☑群共同修習科目 □技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第二學年第一學期、第二學年第二學期

五、先修科目:數位科技概論

六、教學目標:

- (一)描述數位科技在商業應用之概念。
- (二)操作商業辦公室軟體之應用。
- (三)操作雲端應用軟體之應用。
- (四)操作影像處理軟體之應用。
- (五)操作網頁設計軟體之應用。
- (六)培養數位科技應用與解決問題的能力。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)商業文書應 用	1.軟體介紹及基本操作 2.版面設定 3.表格設計 4.圖文排版 5.文件輸出格式與列印 6.合併列印 7.商業文書排版應用 8.通用文件格式轉換	10	進行商業文書排版作品展示。	第二學與第一學期

(二)商業簡報應	1.軟體介紹及基本操作		進行簡報操作演	
用	2.版面設定		練。	
	3.多媒體簡報製作	8	·	
	4.簡報播放設計			
	5.文件輸出格式與應用			
(三)商業試算表	1.軟體介紹及基本操作		進行商業實務案例	
應用	2.版面設定		分析之操作演練。	
7,374	3.公式與函數的應用		74 FT - 471 FT - 121 FT	
	4.統計圖表的製作			
	5.排序、小計與篩選	18		
	6.樞鈕分析表的應用			
	7. 巨集的應用			
	7. 巨东的恶历 8. 文件輸出格式與列印			
(四)雲端應用	1.網路帳號設定及應用		進行共用行事曆、	第二學年
(山)云洲心川	2.網路行事曆設定及應用		會議邀請等相關應	第二學期
	3.網路問卷設定及應用		目	77— — 750
	4.雲端儲存之應用	8	71~新作点派	
	5.雲端影音資源之應用			
	6.行動裝置 App 應用介紹			
(五)影像處理應	1.色彩原理與數位影像類型		進行列印作品展	
用	2.影像的尺寸與解析度設定		示。	
/14	3.軟體介紹及基本操作		71.	
	4.基礎繪圖工具的操作	14		
	5.影像光線與色彩處理			
	6.相片修補與美化			
	7.影像輸出格式與列印			
(六)網頁設計	1.全球資訊網簡介		進行網頁設計作品	
應用	2.網頁檔案格式		展示。	
	3.網站規劃			
	4.網頁版面設計	14		
	5.超連結			
	6.表單製作			
	7.網站架設與管理			

(一)教材編選

- 1.教材內容宜選用商業實務應用相關範例,並以由淺入深循序漸進的方式,讓學生學 習後能活用數位科技。
- 2.教材編選應顧及學生需要並配合科技發展與語言國際化,使課程內容能與學生學習經驗及生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解能力,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道,已改進目前生活。
- 3.教材設計應以建構學生數位科技相關軟體之操作與應用為主,以運用資訊科技解決 問題的能力為目標。
- 4.本課程內容偏重軟體教學,為了讓學生容易取得軟體,宜選用自由軟體、免費軟體、 雲端應用軟體或行動裝置 App 等進行教學講解與操作。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,是否分組上課得依主管機關規定。
- 2.教師教學前,應編定教學計畫。教學完畢後,應根據實際教學成效修訂教學計畫, 以期改進教學方法。
- 3.教師教學時,可配合業界實務及案例之分析,進行案例教學法,並以學生的既有經驗為基礎,激發其學習動機,引導相關問題及解決問題的步驟。並交互運用講述、問答、演示、合作學習、學生口頭報告及批判思考等多元教學方法,培養學生解決問題的能力。
- 4.教師教學宜強調軟體應用的一致性觀念,以利相同類型不同軟體間的操作轉換。並 宜著重雲端應用的相關整合,融入資訊安全的相關應用。
- 5.因應雲端應用愈趨普遍,各式作業系統或雲端平台之相關應用軟體也更加多元。教學不宜偏重或強調單一軟體之功能,宜使學生多認識與使用不同平台軟體,增加學習之多元性與適應性。
- 6.由於軟體種類繁多,版本更新迅速,宜強調文件儲存格式的標準化與開放性,以避 免文件不相容的狀況產生。

(三)學習評量

- 1.本科目為實習科目,評量方式宜考核學生實習操作技巧、熟練程度及思考能力,作 為日常評量成績。
- 2.評量方式得採觀察、口試、筆試、作業、實作、報告、測驗、自我評量、同儕互評 或檔案評量等多元評量方式辦理。
- 3.教師可按單元內容和性質,針對學生的作業、實作、報告、測驗、作品和其他表現 配合使用。
- 4.學習評量須客觀,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為繼續 教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較。除實施總結 性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學生學習困 難,進行學習輔導。
- 6.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 7.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習能力佳的學生,應實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.教學設備除個人電腦外,亦可利用筆記型電腦、平板電腦或智慧型手機等相關行動 裝置設備。
- 2.相關教學參考圖片、音訊、視訊等,宜重視性別平衡及尊重人權的理念,並避免有違國情與善良風俗。
- 3.為避免軟體取得價格昂貴,宜選用自由軟體、免費軟體、雲端應用軟體或行動裝置 App 等做為教學資源。
- 4.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 5.教學應充分利用圖書館資源、網路資源與社區、社會資源等。

(二) 簡報實務(Presentation Practice)

表 2-2 簡報實務教學大綱

一、科目名稱:簡報實務(Presentation Practice)

二、科目屬性:實習科目

☑群共同修習科目 □技能領域修習科目

三、學分數:3

四、建議開課學期:第三學年第二學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

(一)能認識簡報的基本要素及概念。

- (二)能依照不同簡報對象,設計簡報內容。
- (三)能熟悉簡報流程,及整體簡報文字、圖表規劃。
- (四)能運用簡報技巧,設計及演練不同型態的商業簡報。
- (五)能於簡報製作與發表過程中,學習團隊合作,培養尊重他人意見的態度。

七、教學內容:

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)簡報製作的	1.簡報的溝通模式		小組合作討論簡	由英(日)語教師
基本概念	2.簡報製作觀念	3	報範例。	教學
	3.國際公司簡報範例簡介			
(二)認識簡報對	1.組織內部簡報實例		小組合作演練組	
象	1.1 實用句型		織內部與外部簡	
	1.2 簡報實務演練	9	報。	
	2.組織外部簡報實例	9		
	2.1 實用句型			
	2.2 簡報實務演練			
(三)簡報流程	1.常用開場白或簡介		採小組合作討論	
	2. 簡報中注意事項及圖表解說	12	方式進行,並加	
	3.如何替簡報作結論	12	以演練。	
	4.問答注意事項			
(四)提案簡報演	不同型態的簡報演練		小組合作演練完	
練	1.公司業務簡報		整多媒體簡報。	
	2.產品簡報			
	3.導覽簡報	30		
	4.旅遊規劃簡報			
	5.新聞簡報			
	6.其他型態簡報			

八、實施要點:

(一)教材編選

1.教材的編選應顧及實務需要及配合實例練習,使課程內容盡量與國內外商業活動或 實際生活結合,以引發學生興趣及增進學生理解,使學生不但能應用所學之外語能 力於實務中,並能洞察商用簡報與一般簡報之差異。

- 2.教材之選擇應顧及學生學習經驗,並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校的學習經驗,一方面需考慮與後階段學校的課程銜接。
- 3.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此之間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。單元編排方式可依照實際範例調整教學內容項目次序,以增進最佳學習效果。
- 4.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元之間及相關科目彼此之間須加以 適當組織,使其內容與活動能統整或連貫。
- 5.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有批判思考、互助合作及問題解決能力。
- 6.為讓學生容易取得軟體,宜選用自由軟體或免費軟體。

(二)教學方法

- 1.教師教學時,除了以講述法等解說基本概念及原理,演練時宜將學生適當分組,採 啟發式、合作或練習教學法等方式彈性運用,以模擬真實情境,並培養學生實務及 團隊合作能力。
- 2.教師教學時,應以學生的既有經驗為基礎,引發其學習動機,導出若干有關問題, 然後引導解決問題的步驟。
- 3.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.評量內容亦應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業 道德)等方面,以利學生身心健全發展。
- 2.除了客觀的評量,也可輔導學生作自我評量或同儕互評,以明瞭學習的成就與困難並彼此切磋砥礪。
- 3.評量的方式有觀察、作業評定、口試、筆試、展演等,教師可按單元內容和性質, 針對學生的作業、演示、心得報告、實際操作、作品和其他表現配合使用,以強化 學生聽、說、讀、寫、譯等全方位商用語文實力及團隊合作精神。
- 4.因應學生學習能力不同,除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學生學習困難,實施補救教學。對於學習成就較高的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。
- 5.學習評量的結果除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學時應充分利用教材或其他相關教學 資源,以提升學習興趣,擴增教學內容及效果。
- 2.學校宜充分利用圖書館資源、網路資源與社區、社會資源,亦可結合產業界進行產 學合作,或與大學端合作,共同參與任務與資源共享。
- 3.教學上無法取得產業資源時,應運用數位資源充實商業簡報相關實務內容,與時俱進,並適時導入國際商務禮儀及職場應對倫理等潛在課程,以符合國際趨勢。
- 4.學校宜將相關自由軟體或免費軟體連結於校園網站,供學生自由下載。

(三) 初階英語聽講練習(Basic English Listening and Speaking Practice)

表 2-3 初階英語聽講練習教學大綱

一、科目名稱:初階英語聽講練習(Basic English Listening and Speaking Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第一學年第一學期、第一學年第二學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

- (一)能分辨口語會話中的語音變化,如音與音的連結或省略,以及語調變化之意涵。
- (二)能從會話中聽取主旨及主題。
- (三)能從會話中了解重點資訊。
- (四)能聽懂一般日常生活技能的會話。
- (五)能適切表達及回應一般日常生活技能的會話。
- (六)能培養傾聽與尊重他人意見,願意參與討論的態度。

		,		
主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)語音與語調	音與音的連結或省 略,及語調變化與表 達意涵之關聯	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	第一學年 第一學期 單元主題、內 項目及節數分配 由授課教師視需 要適度調整。
(二)問候用語	一般社交場合自我介紹、歡迎、問候、告別、道歉與感謝等用語	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	
(三)數字用語	大小數字之說法、計 數、說序數、說電話 號碼、說住址、說算 式、說分數等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展	

			演。	
(四)時間用語	詢問時間與日期、報 時、活動約定等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演 (Role play) 或團體合作 (Group work)練習與展演。	
(五)家族關係	介紹家族稱謂、關係、與家族活動等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play) 或團體合作(Group work)練習與展演。	
(六)校園生活	描述教室、學校、談 論課程、課外活動, 討論同學關係、參與 校園公共事務等	6	 1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play) 或團體合作(Group work)練習與展演。 	
(七)電話通訊	電話禮儀、一般電話 對話、紀錄留言、簡訊、最新 或留言、簡訊、最新 通訊軟體應用等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play) 或團體合作(Group work)練習與展演。	第一學年 第二學期 單元主題、內 項目及節數分 由授課教師視 要適度調整。
(八)方位用語	問答地點或方位、描 述地理方位等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play) 或團體合作(Group work)練習與展演。	
(九)食物用語	東西方食物名稱、食物特色、飲食習慣、 料理方式、材料名稱 等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair	

			work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展 演。	
(十)餐廳用語	餐廳選擇、詢問與點 餐、用餐禮儀、餐廳 服務、價格與付費、 以及各式餐廳特色等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、 角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	
(十一)購物用語	詢問貨品項目、規格、價格、比價、殺 價、折扣、描述購物 地點等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	
(十二)服飾用語	談論東西方服飾特 色、各式衣服、風格、 配件、時尚流行以及 用語等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	

(一)教材編選

- 所編選之教材宜設計適當之練習及多樣性活動,以溝通式教學為原則,依年級循序 漸進編寫。
- 2.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道。
- 3.教材之選擇應顧及學生學習經驗並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校 的學習經驗,一方面須考慮與後階段學校的課程銜接。
- 4.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 5.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 6.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

1.本科目為實習科目,宜運用各教學方法,如講述法、問答法、討論法、合作學習教

學法、發表教學法等方式進行教學,宜創造適當的情境與活動,增加學生熟悉與活用的機會。

- 2.教學活動宜配合不同主題、教師個人特色作不同搭配,並視教學效果、師生互動情 況與學生程度特性作不同之運用,創造適當情境,設計英語會話活動,鼓勵學生開 口說英文,增加學生活用機會。
- 3.教師教學前,應編定教學進度表。
- 4.教師教學時,應以學生的既有經驗為基礎,引發其學習動機,導出若干有關問題, 然後採取解決問題的步驟。
- 5.教學完畢後,應根據實際教學成效修訂教學計畫,以期改進教學方法。
- 6.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.評量的方法有觀察、作業評定、口試、筆試、測驗等,教師可按單元內容和性質, 針對學生的作業、演示、心得報告、實際操作、作品和其他表現配合使用。
- 4.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 5.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 6.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 7.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。
- 8.問話、對話、口語表達、表演、課堂參與、上課態度皆可列入評量考核範圍內。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 學校宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學合作。
- 3.教師可利用各種實體、網際網路線上教材、平台或媒體教學,簡要列舉參考網站如下:
 - (1)Voicetube

https://tw.voicetube.com/

(看影片學英語)

(2)Storynory

http://www.storynory.com/

(本網站為一個有聲故事/詩網站。站內有許多經典故事與英詩朗讀,免費提供 下載,每年下載次數已經超過五十萬次。)

(3)Video Jug 網

http://www.eslcafe.com/students/

(類似 YouTube 的網路電視台,提供各類主題的幽默生活教學短片,適合作為英語聽講教學題材,或是練習聽力。)

(4)Elllo: Free Online Listening Resource

http://www.elllo.org/english/home.htm

(專為 ESL 與 EFL 學生設計的免費線上聽力訓練網站。有超過 1000 筆的聽力小

單元,多數皆同時提供對話全文以及可下載的 MP3 檔案。)

- (5)American English at 1-Language.com http://www.1-language.com/audiocourse/index.htm (有四十個單元的實用線上免費英文聽力課程。)
- (6)Randall's ESL Cyber Listening Lab http://www.esl-lab.com/ (站內有各種程度的英語聽力練習與測驗。) 4.使用網路資源時,應尊重版權,以免觸法。

(四)中階英語聽講練習(Intermediate English Listening and Speaking Practice)

表 2-4 中階英語聽講練習教學大綱

一、科目名稱:中階英語聽講練習(Intermediate English Listening and Speaking Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第二學年第一學期、第二學年第二學期

五、先修科目:初階英語聽講練習

六、教學目標:

- (一)能從會話中掌握重點資訊。
- (二)能適切與人互動,談論一般的生活話題。
- (三)能適切掌握功能性和領域性語言之用語和會話。
- (四)能適切表達或回應具有語言功能相關的會話。
- (五)能適切應用職場上接待人員一般的會話用語。
- (六)能培養傾聽與尊重他人意見,願意參與討論的態度。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)旅遊用語	預訂機票或旅館;在機場辦理登機相關手續之用語或訂、退房手續等;談論旅遊行程規畫、經驗、感受等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	第二學年 第一學期 單元主題、內容 項目及節數分配 由授課教師視需 要適度調整。
(二)休閒用語	談論各種運動、賽事活動、嗜好、旅遊、休閒計 畫	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	

(三)交通用語	談論各種交通工具如火車、捷運、公車、輕軌等 交通運輸方式;交通狀況 的描述;搭乘或接駁的表 達用語等	6	 1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play) 或團體合作(Group work)練習與展演。 	
(四)影視用語	瀏覽電視頻道、談論電視 節目、分享個人看電視的 習慣;談論電影的上映、 分類、分級、賣座情形以 及個人的喜好等	6	 1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play) 或團體合作(Group work)練習與展演。 	
、假日、	敘述東、西方的風俗習慣 及特別活動、東西方假 日、節慶及慶祝活動之差 異與特色等	6	 1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play)或團體合(Group work)練習與展演。 	
(六)身體各部 位、健康 、疾病	描述身體各部位、不適情 況、疾病史、看醫生或探 病、對某人的健康問題提 供建議、在藥房買醫療或 衛生用品等	6	 1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。 	
(七)邀請、祝賀	邀請朋友餐會;接受或婉拒邀請;祝賀生育、結婚、升遷、畢業等	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	第二學年 第二學期 第二是題、內容 項目及節數分配 由授課教師視需 要適度調整。
(八)請求、抱 怨	提出請求或申訴、接受或 拒絕請求、具備客訴處理 之語言能力等語	6	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work) 練習與	

			展演。	
(九)道歉、感	道歉、提出理由,表達感		1.聽寫填空練習。	
謝	謝等		2.聽讀與朗誦練習。	
			3.隨堂問答。	
		_	4. 兩人小組合作(Pair	
		6	work)、角色扮演 (Role	
			play) 或團體合作	
			(Group work) 練習與	
			展演。	
(十)服務、諮	在服務台詢問或答覆;接		1.聽寫填空練習。	
前	待有預約或無預約的訪		2.聽讀與朗誦練習。	
1 2)	客,請求或提供諮詢等		3.隨堂問答。	
	各 河		3.	
		6	work) 、 角色扮演	
			,	
			(Role play) 或團體合	
			作 (Group work) 練習	
			與展演。	
* '	討論求職、尋得適合之工		1.聽寫填空練習。	
求職	作;履歷表與自傳之寫作		2.聽讀與朗誦練習。	
	與其重要性、求職面談的		3.隨堂問答。	
	應對等	6	4. 兩人小組合作(Pair	
			work)、角色扮演(Role	
			play) 或團體合作	
			(Group work)練習與展	
			演。	
(十二)資訊科	討論電腦、資訊軟體(如		1.聽寫填空練習。	
技	Word、Powerpoint)與網		2.聽讀與朗誦練習。	
	際網路用語		3.隨堂問答。	
			4. 雨人小組合作(Pair	
		6	work)、角色扮演(Role	
			play) 或團體合作	
			(Group work)練習與展	
			演。	
			供 [×]	

(一)教材編選

- 1.所編選之教材宜設計適當之練習及多樣性活動,以溝通式教學為原則,依年級循序 漸進編寫。
- 2.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道。
- 3.教材之選擇應顧及學生學習經驗並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校 的學習經驗,一方面須考慮與後階段學校的課程銜接。
- 4.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 5.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當

的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。

6.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,宜運用各教學方法,如講述法、問答法、討論法、合作學習教學法、發表教學法等方式進行教學,宜創造適當的情境與活動,增加學生熟悉與活用的機會。
- 2.教學活動宜配合不同主題、教師個人特色作不同搭配,並視教學效果、師生互動情 況與學生程度特性作不同之運用,彈性運用各種教學方法,創造適當情境及英語會 話活動,增加學生熟悉活用機會。
- 3.教師教學前,應編定教學進度表。
- 4.教師教學時,應以學生的既有經驗為基礎,引發其學習動機,導出若干有關問題, 然後採取解決問題的步驟。
- 5.教學完畢後,應根據實際教學成效修訂教學計畫,以期改進教學方法。
- 6.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.評量的方法有觀察、作業評定、口試、筆試、測驗等,教師可按單元內容和性質, 針對學生的作業、演示、心得報告、實際操作、作品和其他表現配合使用。
- 4.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 5.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 6.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 7.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。
- 8. 問答、對話、口語表達、表演、課堂參與、上課態度皆可列入評量考核範圍內。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 2.學校宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學合 作。
- 3.教師可利用各種實體、網際網路線上教材、平台或媒體教學,簡要列舉參考網站如下:
 - (1)Voicetube

https://tw.voicetube.com/ (看影片學英語)

(2)Storynory

http://www.storynory.com/

(本網站為一個有聲故事/詩網站。站內有許多經典故事與英詩朗讀,完全免費 提供下載,每年下載次數已經超過五十萬次。)

(3)Video Jug 網

http://www.eslcafe.com/students/

(類似 YouTube 的網路電視台,提供各類主題的幽默生活教學短片,非常適合作為英語聽講教學題材,或是練習聽力。)

(4)Elllo: Free Online Listening Resource

http://www.elllo.org/english/home.htm

(專為 ESL 與 EFL 學生設計的免費線上聽力訓練網站。有超過 1000 筆的聽力小單元,多數皆同時提供對話全文以及可下載的 MP3 檔案。)

(5)American English at 1-Language.com http://www.1-language.com/audiocourse/index.htm (有四十個單元的實用線上免費英文聽力課程。)

(6)Randall's ESL Cyber Listening Lab

http://www.esl-lab.com/

(站內有各種程度的英語聽力練習與測驗,是相當完整的一個英聽訓練網站。)

4.使用網路資源時,應尊重版權,以免觸法。

(五) 高階英語聽講練習(Advanced English Listening and Speaking Practice)

表 2-5 高階英語聽講練習教學大綱

一、科目名稱:高階英語聽講練習(Advanced English Listening and Speaking Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第三學年第一學期、第三學年第二學期

五、先修科目:初階英語聽講練習、中階英語聽講練習

六、教學目標:

- (一)能聽懂並適切表達一般職場語彙和專業術語。
- (二)能聽懂並掌握商業管理等相關專業領域及職場溝通之用語,並表達重要訊息。
- (三)能培養傾聽與尊重他人意見,願意參與討論的態度。

主要單元	内容細項	分配節數	相關教學活動	備註
(一)辦公室用語	辨公室一般溝		1.聽寫填空練習。	第三學年
	通、業務執行及		2.聽讀與朗誦練習。	第一學期
	會議討論相關用	10	3. 隨堂問答。	單元主題、內容
	語		4. 兩人小組合作(Pair	項目及節數分
			work) 、角色扮演(Role	配由授課教師
			play) 或團體合作	視需要適度調
			(Group work) 練習與	整。
			展演。	
(二)跨文化活動	不同文化比較,		1.聽寫填空練習。	
	背景活動及趨勢	8	2.聽讀與朗誦練習。	
	觀察		3.隨堂問答。	
			4. 兩人小組合作(Pair	
			work)、角色扮演(Role	
			play) 或團體合作	
			(Group work)練習與展	
			演。	

(三)商業經營	商業經營相關活動之專業用語和知識	10	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演(Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	
(四)生態環保	生態環保相關領域之語彙和知識	8	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演 (Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	
(五)國際議題	國際重要事件與議題	10	 1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play)或團體合作(Group work)練習與展演。 	第三學與 內容 項目 超 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要 要
(六)社會服務	社會服務與學習及人文關懷相關概念	8	1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩 人 小 組 合 作 (Pair work)、角色扮演 (Role play) 或 團 體 合 作 (Group work)練習與展演。	
(七)公民與法治	公民社會、素養、民主與法治等相關概念	8	 1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play) 或團體合作(Group work)練習與展演。 	
(八)地球村	全球化與地球村 生命共同體等相 關概念	10	 1.聽寫填空練習。 2.聽讀與朗誦練習。 3.隨堂問答。 4. 兩人小組合作(Pair work)、角色扮演(Role play) 或團體合作 	

	(Group work)練習與展
	演。

(一)教材編選

- 1.所編選之教材宜設計適當之練習及多樣性活動,以溝通式教學為原則,依年級循序 漸進編寫。
- 2.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道。
- 3.教材之選擇應顧及學生學習經驗並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校 的學習經驗,一方面須考慮與後階段學校的課程銜接。
- 4.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 5.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,俾使學生能獲得統整之知能。
- 6.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,可運用各教學方法,如講述法、問答法、討論法、合作學習教學法、發表教學法等方式進行教學,宜創造適當的情境與活動,增加學生熟悉與活用的機會。
- 2.教學活動宜配合不同主題、教師個人特色作不同搭配,並視教學效果、師生互動情 況與學生程度特性作不同之運用,彈性運用各種教學方法,創造適當情境及英語會 話活動,增加學生熟悉活用機會。
- 3.教師教學前,應編定教學進度表。
- 4.教師教學時,應以學生的既有經驗為基礎,引發其學習動機,導出若干有關問題, 然後採取解決問題的步驟。
- 5.教學完畢後,應根據實際教學成效修訂教學計畫,以期改進教學方法。
- 6.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.評量的方法有觀察、作業評定、口試、筆試、測驗等,教師可按單元內容和性質, 針對學生的作業、演示、心得報告、實際操作、作品和其他表現配合使用。
- 4.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 5.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 6.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 7.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。
- 8.問話、對話、口語表達、表演、課堂參與、上課態度皆可列入評量考核範圍內。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 學校宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學合作。
- 3.教師可利用各種實體、網際網路線上教材、平台或媒體教學,簡要列舉參考網站如下:
 - (1)Voicetube

https://tw.voicetube.com/ (看影片學英語)

(2)Storynory

http://www.storynory.com/

(本網站為一個有聲故事/詩網站。站內有許多經典故事與英詩朗讀,完全免費提供下載,每年下載次數已經超過五十萬次。)

(3)Video Jug 網

http://www.eslcafe.com/students/

(類似 YouTube 的網路電視台,提供各類主題的幽默生活教學短片,非常適合作為英語聽講教學題材,或是練習聽力。)

(4)Elllo: Free Online Listening Resource

http://www.elllo.org/english/home.htm

(專為 ESL 與 EFL 學生設計的免費線上聽力訓練網站。有超過 1000 筆的聽力小單元,多數皆同時提供對話全文以及可下載的 MP3 檔案。)

(5) American English at 1-Language.com

http://www.1-language.com/audiocourse/index.htm

(有四十個單元的實用線上免費英文聽力課程。)

(6) Randall's ESL Cyber Listening Lab

http://www.esl-lab.com/

(站內有各種程度的英語聽力練習與測驗,是相當完整的一個英聽訓練網站。)

4.使用網路資源時,應尊重版權,以免觸法。

(六) 初階英文閱讀與寫作練習(Basic English Reading and Writing Practice)

表 2-6 初階英文閱讀與寫作練習教學大綱

一、科目名稱:初階英文閱讀與寫作練習(Basic English Reading and Writing Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第一學年第一學期、第一學年第二學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

- (一)能辨識常用英文字彙至 3,000~4,000 字左右。
- (二)能靈活運用英文閱讀策略,培養閱讀興趣。
- (三)能運用閱讀策略了解字義和句意。
- (四)能運用所學的詞彙和句型,寫出正確的句子。
- (五)能參與課堂的討論與活動,並樂於分享自己的意見,欣賞他人的作品。

七、教學內容:				
主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)教育	1.英文字彙 1.1.與教育相關之英文字彙和一般英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.掃描 2.2.略讀 2.3.辨識課文主旨與細節 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法 4.英文造句練習 4.1.合併句子 4.2.改寫句子 4.3.重組句子 4.4.看圖造句	12	1.朗讀文本。 2.個別讀寫練習 3. 兩人小組合作 (Pair work) 或團體合作 (Group work) 練習與討論。 4.閱讀策略運用。 5寫作觀學生主動閱讀,,自我規劃完成學習主意,與對數別,其有團隊素養。	目及節數分
(二)運動與	1.英文字彙 1.1.與文字彙 1.1.與建康相關之英文字彙 文字彙和一般英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.掃描 2.2.略讀 2.3.辨識課文主旨與細節 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法 4.英文台句句句句句句句子 4.2.改自句子 4.3.重個造句	12	1.朗讀文本。 2.個別讀文本。 2.個別讀文本寫練習 3. 兩人,與自己,與自己,與自己,與自己,與自己,與自己, (Group work),與自己, (Group work), 論意,與自己, (Group work), 。 4.閱讀,與明明, (Group work), 。 4.閱讀, 第四數學與 一 第四數學 一	
(三)休閒娱樂	1.英文字彙 1.1.與休閒娛樂相關之英文字彙和一般英文字彙和一般英文字彙和一般英文字彙,文閱讀策略 2.1.掃描 2.2.略讀 2.3.辨識課文主旨與細節 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法 4.英文造句練習 4.1.合併句子 4.2.改寫句子	12	1.朗讀文本。 2.個別讀文本。 2.個別讀讀為經習 3. 兩人小組合作 (Pair work) 或團體合作 (Group work) 練習與討論。 4.閱讀策略運用。 5寫作觀學。 5寫作觀學生主動閱讀,,, 6.佳作觀學生主動閱讀,,, 我規劃完成學習單立人際 關係,具有團隊素養。	

	4.3.重組句子			
	4.4.看圖造句			
(四)觀光旅遊	1.英文字彙 1.1.與光旅遊相關之英文字彙和一般英文字彙和一般英文字彙表 2.共文閱讀策略 2.1.掃描 2.2.略讀 2.3.辨識課文主旨與細節 3.共文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法 4.英文造句練習 4.1.合併句子 4.2.改與句子 4.3.重組句子 4.4.看圖造句	12	1.朗讀文本。 2.個別讀文本練習 3. 兩人,與個別,與個別,與個別,與個別,與個別,與個別,與個別,與個別,與個別,與個別	
(五)自然與生態	1.共之月回 1.英文字 1.1.與生態相關之 字彙 2.其文覺讀 2.其文閱讀 2.1.掃描 2.2.略讀 2.3.辨描讀課文主旨與細節 3.其文句型與要句到與支法 4.其文句句紹為可以 4.其文句句子 4.2.改自 4.2.改自 4.2.改自 4.3.重組 4.4.看過 4.4.看過	12	1.朗讀文本。 2.個別讀文本。 2.個別讀賣人,與自己,以與自己,以與自己,以與自己,以與自己,以與自己,以與自己,以與自己,	
(六)人物	1.英文字彙 1.1.與人物相關之英文字 彙和一般英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.掃描 2.2.略讀 2.3.辨識課文主旨與細節 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法 4.英文造句練習 4.1.合併句子 4.2.改寫句子 4.3.重組句子 4.4.看圖造句	12	1.朗讀文本。 2.個別讀文本。 2.個別讀讀之本。 3. 兩人小組合作(Pair work)或團體合作(Group work)練習與調論。 4.閱讀策習與用。 5寫作練習與訂正。 6.佳作觀學生主動閱讀單,,,人數學生之成學習,是大數學是一人,與一人數學,與有團隊素養。	

(一)教材編選

- 1.所編選之教材宜設計適當之練習及多樣性活動,依年級循序漸進編寫。
- 2.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道。
- 3.教材之選擇應顧及學生學習經驗並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校 的學習經驗,一方面須考慮與後階段學校的課程銜接。
- 4.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 5.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 6.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。
- 7.課文選材以多樣化為原則,並兼顧知識性、趣味性、實用性、生活化及啟發性,編選符合學生程度、學生興趣、及學生需要的文章或主題。教材內容應結合學生其他領域的學習,並配合科學與科技發展、社會脈動、世界潮流,介紹新知,增長學生知能。
- 8.閱讀文本的編輯及選材,應包含各種文體及相關之主題,以供學生欣賞、分析與仿 作。
- 9.寫作範文的選材,宜挑選結構清楚、組織完整之文章。
- 10.教材之選擇需具啟發性與創造性,能培養學生思考、分析、判斷、整合之能力。

(二)教學方法

- 1.教師教學前,應編定教學進度表。
- 2.教學活動宜配合不同主題、教師個人特色作不同搭配,並視教學效果、師生互動情 況與學生程度特性作不同之運用,彈性運用各教學方法,如講述法、問答法、討論 法、合作學習教學法、發表教學法等方式進行教學。宜創造適當的情境與活動,增 加學生熟悉與活用的機會。
- 3.閱讀與寫作教學活動前,教師以與主題相關之事件引導學生討論,啟發學生學習動機與興趣。
- 4.閱讀活動進行前,教師應提供背景資料以引起動機引導學生相關閱讀技巧以閱讀、 欣賞、分析文章,並認識相關字彙。
- 5.寫作活動進行前,教師宜引導學生認識相關之字彙與適合融入之句型。寫作活動的 安排,應先由字詞、句型練習,再延伸到段落寫作練習。
- 6.設計適當的教學活動與練習,讓學生能針對閱讀之題材練習字詞與句型習作。
- 7. 寫作活動應以學生練習為主,教師講解為輔。
- 8.句子寫作可由學生自行訂正錯誤、全班一起討論訂正、互相修正、或由教師挑錯。
- 9.以多樣化方式說明字義(如舉出單字的同義字、反義字、以圖片或動作說明、以例 句說明字義、或以英文解釋說明。)
- 10.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。

- 3.教師應採多元之教學評量方法,如紙筆測驗、口語問答、課後作業、課堂練習、上課參與與表現、上台報告、同儕評分、觀察法、心得報告、作品等多元評量方式辦理。
- 4.教師可按單元內容和性質,針對學生的作業、演示、心得報告、口頭報告、實際操作、作品和其他表現配合使用。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上 進,避免學生間的相互比較。
- 6.兼顧形成性評量、診斷性評量、總結性評量,並善用檔案評量,以便即時了解學生學習困難,進行學習輔導。
- 7.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 8.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施加深加廣教學,使其潛能獲致充分的發展。
- 9.學習評量方式應符合教學目標,評量內容應納入字彙能力、閱讀策略、文法與句型、 寫作能力等綜合性的評量。
- 10.評量的範圍應明確,方式應多樣化,可採閱讀後再創作、閱讀後歸納整理、閱讀 歸納再創作、閱讀啟示或閱讀評論等方式進行;亦可酌量由學生參與考評。
- 11.評量應兼顧學生的參與及表現,練習過程與學習成果並重。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用各項教學設備、媒體、 教材、教具及其他教學資源。
- 2.教學應充分利用圖書館資源、網路資源與社區、社會資源。
- 3.教師可利用網際網路線上教材、平台、教學媒體教學,簡要列舉參考網站如下:
 - (1)ESL/EFL Reading Activities

http://www.eslflow.com/readinglessonplans.html (此網站提供教師教授學生閱讀策略、技巧,也提供教案、主題教學、練習與教學活動。)

(2)English Reading Comprehension Skills for ESL/EFL Learners http://esl.about.com/

(此網站提供閱讀測驗、教案、閱讀策略。)

(3)English Reading Classic Reading
http://www.englishclub.com/reading/classic-reading.htm
(此網站提供不同程度的英詩可供教學使用)

(4)One Look Dictionary

http://www.onelook.com/ (此網站可以一次查十本線上字典)

(5)The Corpus of Contemporary English http://corpus.byu.edu/coca (此網站可以查詢英語字詞搭配)

(6)Guide to Grammar and Writing http://grammar.ccc.commnet.edu/grammar/ (此網站可以查詢英文文法使用)

(7)寫作文法指南

http://englishhome.org/grammar/grammar.htm (此網站以敘述方式解釋文法之運用,可以使學習者掌握文法、運用文法。)

(8)BBC Learning English

http://www.bbc.co.uk/learningenglish/

(此網站為英語學習者所設計的網站,內容取材多元,可讓學習者廣泛閱讀。)

(9)The Economist(經濟學人)

http://www.economist.com/

(此網站可讓學習者廣泛閱讀)

(10)The New York Times(紐約時報學習網站)

http://learning.blogs.nytimes.com/category/student-opinion/?_r=0

(此網站為教與學的網站)

(11)The Chinese Online Writing Lab (線上寫作)

http://www.chineseowl.idv.tw/html/lla.html

(此網站提供英文寫作的編修服務,提供學習者相關的諮詢與輔導。)

4.運用書報雜誌、小說、電影、歌曲、廣播等。

(七)中階英文閱讀與寫作練習(Intermediate English Reading and Writing Practice)

表 2-7 中階英文閱讀與寫作練習教學大綱

一、科目名稱:中階英文閱讀與寫作練習(Intermediate English Reading and Writing Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第二學年第一學期、第二學年第二學期

五、先修科目:初階英文閱讀與寫作練習

六、教學目標:

- (一)能辨識常用英文字彙至 4,000~5,000 字左右。
- (二)能靈活運用英文閱讀策略,培養閱讀興趣。
- (三)能正確了解字義和句意,正確解讀段落大意與課文主題。
- (四)能運用適當的詞彙和句型,寫出完整的段落。
- (五)能了解英文段落的結構,從中學習段落寫作技巧。
- (六)能參與課堂的討論與活動,並樂於分享自己的意見,欣賞他人的作品。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)藝術	1.英文字彙 1.1.與藝術相關之英文字彙 和一般英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.複習掃描、略讀、辨識課 文主旨與後續文主旨與文意 2.2.預測後續文。 2.4.做結論 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法 4.英文寫作練習 4.1.複習造句練習 4.2.段落寫作	12	1.朗讀文本。 2.個別讀讀文寫紹介(Pair 本練習) (An An A	及節數分配由

(二)媒體	4.3.看圖寫作 4.4.摘要寫作 1.英文字彙 1.1.與媒體相關之英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.複習掃描、略讀、辨識課 文主旨續文章 2.3.推論文意 2.3.推論文意 2.4.做結論 3.英文句型與語法 3.1.介紹型與語法 4.其文寫作練習 4.1.複習造句練習 4.2.段落寫作 4.3.看圖寫作	12	1.朗讀文本。 2.個別讀文本。 3.兩人小與內別,與一個別說不知,與一個別說不可能, (Group work),與一個, (Group work),與一個, (Group work),與一個, (Group work),與一個, (Group work), (Group work), (Group work), (Group work), (Group work), (Ball (Pair work), (Group work), (Hand (Pair work), (Group work), (Hand (Pair work)), (Hand (Pair work), (Hand (Pair work)), (Hand (Pair work)) , (Hand (Pair work)) , (Hand (Pair work)) , (Hand (Pair work))	
(三)文化	4.3.有實作 4.4.搞要集 1.英文彙 1.1.與文化相關之英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.複習情報 文主閱讀報 2.1.複習情報 2.2.預測論 2.3.推論 2.3.推論 3.其文的型與 2.4.做的型數 3.4.放的型數 4.1.複習 4.2.段 4.3.看 4.3.看 4.4.摘要 4.4.搞	12	1.朗讀文本。 2.個別計畫 (Pair 本寫) (Pair work) 或屬 體練習 (Pair work) 或屬 體練 國際 (Group work) 或屬 策學 理與 (Group work) 。 4. 閱寫作觀學 里里 數成 (B) 是 (B	
(四)環境永續	1.英文字彙 1.1.與環境永續相關之英文字彙和一般英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.複習掃描、略讀、辨識課文主旨與細節 2.2.預測後續文意 2.3.推論文意 2.4.做結論 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法 4.英文寫作練習	12	1.朗讀文本。 2.個別讀寫練習。 3.兩人小組合作(Pair work)或團體合作(Group work)練習與討論。 4.閱讀策習與訂正。 5.寫作練習與訂正。 6.佳作觀摩。 7. 鼓勵學生主動閱讀,自我規劃完成學習單,並能合作學	及節數分配由

	11 省羽洪与绮羽		習,建立人際關係,	
	4.1.複習造句練習		百, 建立入除關係, 具有團隊素養。	
	4.2.段落寫作		具 月 图 隊 京 食 。	
	4.3.看圖寫作			
(-) . M	4.4.摘要寫作		4 3934 3 1	
(五)文學	1.英文字彙		1.朗讀文本。	
	1.1.與文學相關之英文字彙		2.個別讀寫練習。	
	和一般英文字彙		3. 兩人小組合作(Pair	
	2.英文閱讀策略		work)或團體合作	
	2.1.複習掃描、略讀、辨識課		(Group work)練習與	
	文主旨與細節		討論。	
	2.2.預測後續文意		4.閱讀策略運用。	
	2.3.推論文意	12	5 寫作練習與訂正。	
	2.4.做結論	12	6.佳作觀摩。	
	3.英文句型與語法		7. 鼓勵學生主動閱	
	3.1.介紹重要句型與文法		讀,自我規劃完成學	
	4. 英文寫作練習		習單,並能合作學	
	4.1.複習造句練習		習,建立人際關係,	
	4.2.段落寫作		具有團隊素養。	
	4.3.看圖寫作			
	4.4.摘要寫作			
(六)交通	1.英文字彙		1.朗讀文本。	
	1.1.與交通相關之英文字彙		2.個別讀寫練習。	
	和一般英文字彙		3. 兩人小組合作(Pair	
	2.英文閱讀策略		work) 或團體合作	
	2.1.複習掃描、略讀、辨識課		(Group work)練習與	
	文主旨與細節		討論。	
	2.2.預測後續文意		4.閱讀策略運用。	
	2.3.推論文意	10	5 寫作練習與訂正。	
	2.4.做結論	12	6.佳作觀摩。	
	3.英文句型與語法		7. 鼓勵學生主動閱	
	3.1.介紹重要句型與文法		讀,自我規劃完成學	
	4. 英文寫作練習		習單,並能合作學	
	4.1.複習造句練習		習,建立人際關係,	
	4.2.段落寫作		具有團隊素養。	
	4.3.看圖寫作			
	4.4.摘要寫作			
、	1	l .	I	

(一)教材編選

- 1.所編選之教材宜設計適當之練習及多樣性活動,依年級循序漸進編寫。
- 2.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道。
- 3.教材之選擇應顧及學生學習經驗並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校 的學習經驗,一方面須考慮與後階段學校的課程銜接。
- 4.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經

驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。

- 5.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 6.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。
- 7.課文選材以多樣化為原則,並兼顧知識性、趣味性、實用性、生活化及啟發性,編選符合學生程度、學生興趣、及學生需要的文章或主題。教材內容應結合學生其他領域的學習,並配合科學與科技發展、社會脈動、世界潮流,介紹新知,增長學生知能。
- 8.閱讀文本的編輯及選材,應包含各種文體及相關之主題,以供學生欣賞、分析與仿 作。
- 9.寫作範文的選材,宜挑選結構清楚、組織完整之文章。
- 10.教材之選擇需具啟發性與創造性,能培養學生思考、分析、判斷、整合之能力。 (二)教學方法
 - 1.教師教學前,應編定教學進度表。
 - 2.教學活動宜配合不同主題、教師個人特色作不同搭配,並視教學效果、師生互動情 況與學生程度特性作不同之運用,彈性運用各教學方法,如講述法、問答法、討論 法、合作學習教學法、發表教學法等方式進行教學。宜創造適當的情境與活動,增 加學生熟悉與活用的機會。
 - 3.閱讀與寫作教學活動前,教師以與主題相關之事件引導學生討論,啟發學生學習動機與興趣。
 - 4.閱讀活動進行前,教師應提供背景資料以引起動機引導學生相關閱讀技巧以閱讀、 欣賞、分析文章,並認識相關字彙。
 - 5.寫作活動進行前,教師宜引導學生認識相關之字彙與適合融入之句型。寫作活動的 安排,應先由字詞、句型練習,再延伸到段落寫作練習。
 - 6.設計適當的教學活動與練習,讓學生能針對閱讀之題材練習字詞與句型習作。
 - 7. 寫作活動應以學生練習為主,教師講解為輔。
 - 8.句子寫作可由學生自行訂正錯誤、全班一起討論訂正、互相修正、或由教師挑錯。
 - 9.以多樣化方式說明字義(如舉出單字的同義字、反義字、以圖片或動作說明、以例 句說明字義、或以英文解釋說明。)
 - 10.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.教師應採多元之教學評量方法,如紙筆測驗、口語問答、課後作業、課堂練習、上 課參與與表現、上台報告、同儕評分、觀察法、心得報告、作品等多元評量方式辦 理。
- 4.教師可按單元內容和性質,針對學生的作業、演示、心得報告、口頭報告、實際操作、作品和其他表現配合使用。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上 進,避免學生間的相互比較。
- 6.兼顧形成性評量、診斷性評量、總結性評量,並善用檔案評量,以便即時了解學生學習困難,進行學習輔導。
- 7.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應

通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。

- 8.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施加深加廣教學,使其潛能獲致充分的發展。
- 9.教學評量方式應符合教學目標,評量內容應納入字彙能力、閱讀策略、文法與句型、 寫作能力等綜合性的評量。
- 10.評量的範圍應明確,方式應多樣化,可採閱讀後再創作、閱讀後歸納整理、閱讀 歸納再創作、閱讀啟示或閱讀評論等方式進行;亦可酌量由學生參與考評。
- 11.評量應兼顧學生的參與及表現,練習過程與學習成果並重。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用各項教學設備、媒體、 教材、教具及其他教學資源。
- 2. 教學應充分利用圖書館資源、網路資源與社區、社會資源。
- 3.教師可利用網際網路線上教材、平台、教學媒體教學,簡要列舉參考網站如下:
 - (1)ESL/EFL Reading Activities

http://www.eslflow.com/readinglessonplans.html

(此網站提供教師教授學生閱讀策略、技巧,也提供教案、主題教學、練習與教學活動。)

(2) English Reading Comprehension Skills for ESL/EFL Learners

http://esl.about.com/

(此網站提供閱讀測驗、教案、閱讀策略。)

(3) English Reading Classic Reading

http://www.englishclub.com/reading/classic-reading.htm

(此網站提供不同程度的英詩可供教學使用)

(4)One Look Dictionary

http://www.onelook.com/

(此網站可以一次查十本線上字典)

(5) The Corpus of Contemporary English

http://corpus.byu.edu/coca

(此網站可以查詢英語字詞搭配)

(6) Guide to Grammar and Writing

http://grammar.ccc.commnet.edu/grammar/

(此網站可以查詢英文文法使用)

(7)寫作文法指南

http://englishhome.org/grammar/grammar.htm

(此網站以敘述方式解釋文法之運用,可以使學習者掌握文法、運用文法。)

(8)BBC Learning English

http://www.bbc.co.uk/learningenglish/

(此網站為英語學習者所設計的網站,內容取材多元,可讓學習者廣泛閱讀。)

(9)The Economist(經濟學人)

http://www.economist.com/

(此網站可讓學習者廣泛閱讀)

(10)The New York Times(紐約時報學習網站)

 $http://learning.blogs.nytimes.com/category/student-opinion/?_r\!=\!0$

(此網站為教與學的網站)

(11)The Chinese Online Writing Lab (線上寫作)

http://www.chineseowl.idv.tw/html/lla.html

(此網站提供英文寫作的編修服務,提供學習者相關的諮詢與輔導。)

4.運用書報雜誌、小說、電影、歌曲、廣播等。

(八) 高階英文閱讀與寫作練習(Advanced English Reading and Writing Practice)

表 2-8 高階英文閱讀與寫作練習教學大綱

一、科目名稱:高階英文閱讀與寫作練習(Advanced English Reading and Writing Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第三學年第一學期、第三學年第二學期

五、先修科目:初階英文閱讀與寫作練習、中階英文閱讀與寫作練習

六、教學目標:

- (一)能辨識常用英文字彙至 5,000~7,000 字左右。
- (二)能靈活運用英文閱讀策略,培養閱讀興趣。
- (三)能正確了解字義和句意,正確解讀段落大意、短文主旨與課文主題。
- (四)能連結完整的段落,發展成短文。
- (五)能了解不同文體的特色,從中學習短文寫作技巧。
- (六)能參與課堂的討論與活動,並樂於分享自己的意見,欣賞他人的作品。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)科技	1.英文字彙 1.1.與科技相關之英文字彙和 一般英文字彙和 一般英文文閱讀策略 2.1.複習掃描、略讀、預測後續 文主旨與論文意、始結論 2.2.擷取大意 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要的型與文法 4.其文寫作(開頭段、本文 4.其文寫作(開頭段、本文 段、結尾段) 4.2.不同文體寫作(描寫文、議論文)	12	1.朗讀文本。 2.個別点線習。 3.個別小或團體合作(Pair work)或團體合作(Pair work)或團體檢習。 4.閱讀策學與一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個	第 單目配師度 學內節授需整 期容數課要 無 項分教適
(二)政治	1.英文字彙 1.1.與政治相關之英文字彙和 一般英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.複習掃描、略讀、辨識 課 文主旨與細節、預測後續 文意、推論文意、做結論 2.2.擷取大意 3.英文句型與語法	12	1.朗讀文本。 2.個別讀寫練習。 3.兩人小組合作(Pair work)或團體合作(Group work)練習與討論。 4.閱讀策略運用。 5.寫作練習與訂正。 6.佳作觀摩。	

	3.1.介紹重要句型與文法 4.英文寫作練習 4.1.短文寫作(開頭段、本文 段、結尾段) 4.2.不同文體寫作(描寫文、說 明文、議論文)		7.鼓勵學生主動閱讀, 自我規劃完成學習單, 並能合作學習,建 立人際關係,具有團隊 素養。	
(三)商業	1.英文字彙 1.1.與商業相關之英文字彙和 一般英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.複習掃描、略讀、預測後論 文主旨與無文意、推論文意、做結論 文意、推論文意、做結論 2.2.擷取大意 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法 4.英文寫作練習 4.1.短文寫作(開頭段、本文段) 4.2.不同文體寫作(描寫文、說明文、議論文)	12	1.朗讀文本。 2.個別讀讀寫練習。 3.兩人小與會性(Pair work)或團體合作(Pair work)或團體合作(Group work)練習與討論。 4.閱讀策學與問意。 5.實作觀學自己,與學學生主,與學習,與自我能學學生,與學習,與學別,與有關係,具有團隊素養。	
(四)性別平	1.英文字彙 1.1.與性別平等相關之英文字彙和一般英文字彙 2. 英文閱讀報略	12	1.朗讀文本。 2.個別小或會作 (Pair work) 或團體 合作 (Pair work) 或團體 合質 體別 會習 數學 對賣 。 4.閱寫作觀學生主,與一個 對賣 對別 對 對 對 對 對 對 對 對 對 對 對 對 對 對 對 對 對	第單目配師度學內節授需整年期容數課要與有數課要
(五)科學	1.英文字彙 1.1.與科學相關之英文字彙和 一般英文字彙 2.英文閱讀策略 2.1.複習掃描、略讀、辨識 課 文主旨與細節、預測後續 文意、推論文意、做結論 2.2.擷取大意 3.英文句型與語法 3.1.介紹重要句型與文法	12	1.朗讀文本。 2.個別讀寫練習。 3.兩人小組合作(Pair work)或團體合作(Group work)練習與討論。 4.閱讀策略運用。 5寫作練習與訂正。 6.佳作觀摩。 7.鼓勵學生主動閱讀,	

1		İ		
	4.英文寫作練習		自我規劃完成學習單	
	4.1.短文寫作(開頭段、本文		, 並能合作學習, 建	
	段、結尾段)		立人際關係,具有團隊	
	4.2.不同文體寫作(描寫文、說		素養。	
	明文、議論文)			
(六)歷史	1.英文字彙		1.朗讀文本。	
	1.1.與歷史相關之英文字彙和		2.個別讀寫練習。	
	一般英文字彙		3. 兩人小組合作(Pair	
	2.英文閱讀策略		work) 或團體合作	
	2.1.複習掃描、略讀、辨識 課		(Group work)練習與	
	文主旨與細節、預測後續		討論。	
	文意、推論文意、做結論		4.閱讀策略運用。	
	2.2.擷取大意	12	5 寫作練習與訂正。	
	3.英文句型與語法		6.佳作觀摩。	
	3.1.介紹重要句型與文法		7.鼓勵學生主動閱讀,	
	4.英文寫作練習		自我規劃完成學習單	
	4.1.短文寫作(開頭段、本文		, 並能合作學習, 建	
	段、結尾段)		立人際關係,具有團隊	
	4.2.不同文體寫作(描寫文、說		素養。	
	明文、議論文)			

(一)教材編選

- 1.所編選之教材宜設計適當之練習及多樣性活動,依年級循序漸進編寫。
- 2.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道。
- 3.教材之選擇應顧及學生學習經驗並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校 的學習經驗,一方面須考慮與後階段學校的課程銜接。
- 4.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 5.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 6.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。
- 7.課文選材以多樣化為原則,並兼顧知識性、趣味性、實用性、生活化及啟發性,編選符合學生程度、學生興趣、及學生需要的文章或主題。教材內容應結合學生其他領域的學習,並配合科學與科技發展、社會脈動、世界潮流,介紹新知,增長學生知能。
- 8.閱讀文本的編輯及選材,應包含各種文體及相關之主題,以供學生欣賞、分析與仿 作。
- 9.寫作範文的選材,宜挑選結構清楚、組織完整之文章。
- 10.教材之選擇需具啟發性與創造性,能培養學生思考、分析、判斷、整合之能力。 (二)教學方法
 - 1.教師教學前,應編定教學進度表。
 - 2. 教學活動宜配合不同主題、教師個人特色作不同搭配,並視教學效果、師生互動情

況與學生程度特性作不同之運用,彈性運用各教學方法,如講述法、問答法、討論 法、合作學習教學法、發表教學法等方式進行教學。宜創造適當的情境與活動,增 加學生熟悉與活用的機會。

- 3.閱讀與寫作教學活動前,教師以與主題相關之事件引導學生討論,啟發學生學習動機與興趣。
- 4.閱讀活動進行前,教師應提供背景資料以引起動機引導學生相關閱讀技巧以閱讀、 欣賞、分析文章,並認識相關字彙。
- 5.寫作活動進行前,教師宜引導學生認識相關之字彙與適合融入之句型。寫作活動的 安排,應先由字詞、句型練習,再延伸到段落寫作練習。
- 6.設計適當的教學活動與練習,讓學生能針對閱讀之題材練習字詞與句型習作。
- 7. 寫作活動應以學生練習為主,教師講解為輔。
- 8.句子寫作可由學生自行訂正錯誤、全班一起討論訂正、互相修正、或由教師挑錯。
- 9.以多樣化方式說明字義(如舉出單字的同義字、反義字、以圖片或動作說明、以例 句說明字義、或以英文解釋說明。)
- 10.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.教師應採多元之教學評量方法,如紙筆測驗、口語問答、課後作業、課堂練習、上 課參與與表現、上台報告、同儕評分、觀察法、心得報告、作品等多元評量方式辨 理。
- 4.教師可按單元內容和性質,針對學生的作業、演示、心得報告、口頭報告、實際操作、作品和其他表現配合使用。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上 進,避免學生間的相互比較。
- 6.兼顧形成性評量、診斷性評量、總結性評量,並善用檔案評量,以便即時了解學生學習困難,進行學習輔導。
- 7.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 8.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施加深加廣教學,使其潛能獲致充分的發展。
- 9.教學評量方式應符合教學目標,評量內容應納入字彙能力、閱讀策略、文法與句型、 寫作能力等綜合性的評量。
- 10.評量的範圍應明確,方式應多樣化,可採閱讀後再創作、閱讀後歸納整理、閱讀 歸納再創作、閱讀啟示或閱讀評論等方式進行;亦可酌量由學生參與考評。
- 11.評量應兼顧學生的參與及表現,練習過程與學習成果並重。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用各項教學設備、媒體、 教材、教具及其他教學資源。
- 2.教學應充分利用圖書館資源、網路資源與社區、社會資源。
- 3.教師可利用網際網路線上教材、平台、教學媒體教學,簡要列舉參考網站如下:
 - (1)ESL/EFL Reading Activities

http://www.eslflow.com/readinglessonplans.html

(此網站提供教師教授學生閱讀策略、技巧,也提供教案、主題教學、練習與教

學活動。)

(2)English Reading Comprehension Skills for ESL/EFL Learners http://esl.about.com/

(此網站提供閱讀測驗、教案、閱讀策略。)

(3) English Reading Classic Reading

http://www.englishclub.com/reading/classic-reading.htm

(此網站提供不同程度的英詩可供教學使用)

(4)One Look Dictionary

http://www.onelook.com/

(此網站可以一次查十本線上字典)

(5) The Corpus of Contemporary English

http://corpus.byu.edu/coca

(此網站可以查詢英語字詞搭配)

(6) Guide to Grammar and Writing

http://grammar.ccc.commnet.edu/grammar/

(此網站可以查詢英文文法使用)

(7)寫作文法指南

http://englishhome.org/grammar/grammar.htm

(此網站以敘述方式解釋文法之運用,可以使學習者掌握文法、運用文法。)

(8)BBC Learning English

http://www.bbc.co.uk/learningenglish/

(此網站為英語學習者所設計的網站,內容取材多元,可讓學習者廣泛閱讀。)

(9)The Economist(經濟學人)

http://www.economist.com/

(此網站可讓學習者廣泛閱讀)

(10)The New York Times(紐約時報學習網站)

 $http://learning.blogs.nytimes.com/category/student-opinion/?_r{=}0$

(此網站為教與學的網站)

(11)The Chinese Online Writing Lab (線上寫作)

http://www.chineseowl.idv.tw/html/lla.html

(此網站提供英文寫作的編修服務,提供學習者相關的諮詢與輔導。)

4. 運用書報雜誌、小說、電影、歌曲、廣播等。

(九) 英文文書處理實務(Word Processing Practice)

表 2-9 英文文書處理實務教學大綱

一、科目名稱:英文文書處理實務(Word Processing Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數: 2/2

四、建議開課學期:第一學年第一學期、第一學年第二學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

- (一)能熟練中、英文輸入法與中、英文文書處理。
- (二)能熟練辦公室文書軟體操作及檔案編輯與管理。
- (三)能提昇學生學習英語之興趣,並建立迅速確實的職場工作態度。

七、教學內容:				
主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)文書處理基 本概念	認識鍵盤與中、英文輸入	20	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	第一學年 第一學期
(二)特殊鍵盤運 用	熟識中、英、數及特殊鍵盤 運用	4	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	單元主題、內容 項目及節數分
(三)檔案管理	檔案及資料夾建立與管理	4	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	配由授課教師 視需要適度調
(四)文字管理	拼字檢查、字數計算、與文 字格式設定等	4	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	整。
(五)段落設定	段落格式設定與版面調整	4	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	
(六)圖表與表格	圖表製作、表格設計及應用	8	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	第一學年 第二學期
(七)圖與文管理	圖文框操作練習	4	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	單元主題、內容 項目及節數分
(八)視窗運用	視窗功能操作與應用	4	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	配由授課教師 視需要適度調
(九)追蹤修訂	追蹤修訂、註解功能之應用	4	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	整。
(十)文書製作	目錄樣式及圖文框設計綜合 練習	8	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	
(十一)文章輸入 練習	1.一般文章輸入練習 2.商務書信輸入練習	8	1.講述與示例。 2.學生操作練習。	

(一)教材編選

- 1.由課程發展委員會之教材審查會議選定或編寫合適用書。
- 2.本科目為實習科目,宜選擇配合機種之套裝軟體進行教學。
- 3.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道。
- 4.教材之選擇應顧及學生學習經驗並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校 的學習經驗,一方面須考慮與後階段學校的課程銜接。
- 5.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 6.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,以學生實作為主,教師講授為輔,以提高學習興趣及實用性。
- 2.教師教學宜多舉範例,讓學生習作。
- 3.教師宜考核學生實習操作技巧、熟練程度作為重要的平時成績。
- 4.教師教學前,應編定教學進度表。
- 5.教師教學時,應以學生的既有經驗為基礎,引發其學習動機,導出若干有關問題,

然後採取解決問題的步驟。

- 6.教學完畢後,應根據實際教學成效修訂教學計畫,以期改進教學方法。
- 7.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.本科目因屬實習科目,應以實作為主,學習成果評量宜多採實機測驗方式。
- 2.課堂參與、學習態度、與個人作品、報告皆可列入評量考核範圍內。
- 3.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 4.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 5.評量的方法有觀察、作業評定、口試、筆試、測驗等,教師可按單元內容和性質, 針對學生的作業、演示、心得報告、實際操作、作品和其他表現配合使用。
- 6.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 7.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 8.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 9.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.教師可利用各種實體、網際網路線上教材、平台或雲端教學,茲舉例參考網站如下:
 - (1)http://163.24.9.12:82/yoyo/COMPUTER/XP/xp_03.htm

(提供文書處理教學-檔案管理 學習資訊)

- (2)https://www.youtube.com/watch?v=AcDhd-2uZr4 (文書處理系列線上教學,涵蓋各個子題與操作說明。)
- (3)http://yes.nctu.edu.tw/Lecture/PC/Office/Word/Tutor/Index.htm (Word 操作使用解說網頁)
- (4)http://210.240.14.6/s055n/l1/l1.htm (Word2010 文書輕鬆學)
- (5)http://163.23.89.3/students/writer/ (Writer 文書處理教學)
- (6)http://www.playpcesor.com/2014/03/google-drive.html (Google Drive 文書處理,強化編輯外掛程式實作。)
- 2.使用網路資源時,應尊重版權,以免觸法。

(十)英文商業書信寫作(English Business Writing Practice)

表 2-10 英文商業書信寫作教學大綱

一、科目名稱:英文商用書信寫作(English Business Writing Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:3

四、建議開課學期:第三學年第一學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

- (一)能認識商用英文的定義。
- (二)能熟習商用書信的用語、結構與格式。
- (三)能撰寫通順達意的商用書信,並與同學分享。
- (四)能從書信中覺知對方需求,並適度自我表達。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)導論	1.商業書信種類 2.商業書信特性	6	2.個別練習。 3. 兩人小組合作(Pair work)或團體合作(Group work)練習與討論。 4.寫作練習與訂正。 5.佳作觀摩。 6.鼓勵學生主動自我規劃完成學習單,並能合作學習,建立人際關係,具有團隊素養。	· ·
(二)商用書信 寫作原則 與技巧	1.商業書信寫作格式與 結構 2.商業書信寫作原則 3.商業書信寫作技巧	6	1.講述信函屬性與結構。 2.個別練習。 3. 兩人小組合作(Pair work)或團體習與智能。 (Group work)練習與訂正。 4.寫作練習與訂正。 5.佳作觀摩。 6.鼓勵學生主動自我能關數完成學學習單,並除關學學可以與有團隊素養。	
(三)雙方認識信函	1.推銷信 2.邀請信 2.1 接受 2.2 婉謝	6	1.講述信函屬性與結構。 2.個別練習。 3. 兩人小組合作(Pair work)或團體合作(Group work)練習與討正。 5.佳作觀摩。 6.鼓勵學生主動自我規劃完成學習單,並能合作學習,建立人際關係,具有團隊素養。	

(四)感謝函	1.參考範例及格式規範		1.講述信函屬性與結構。	
	說明		2.個別練習。	
	2.寫給集體、個人的感		3. 兩人小組合作 (Pair	
	謝信		work) 或 團 體 合 作	
	3.公開張貼、不公開的		(Group work)練習與討	
	感謝信	_	論。	
		6	4.寫作練習與訂正。	
			5.佳作觀摩。	
			6.鼓勵學生主動自我規	
			劃完成學習單,並能合	
			作學習,建立人際關	
(-) 4 m /-	1 4 4 5 11 2 14 15 12 6		係,具有團隊素養。	
(五)恭賀信	1.參考範例及格式規範		1.講述信函屬性與結構。	
	説明		2.個別練習。	
	2.恭賀開張		3. 兩人小組合作(Pair	
	3.恭賀升遷		work) 或團體合作	
	4.恭賀公司擴展		(Group work) 練習與	
		6	討論。	
		0	4.寫作練習與訂正。	
			5.佳作觀摩。	
			6.鼓勵學生主動自我規	
			劃完成學習單,並能合	
			作學習,建立人際關	
			係,具有團隊素養。	
(六)客訴與建	1.參考範例及格式規範		1.講述信函屬性與結構。	
言信	説明		2.個別練習。	
B 16	2.撰寫客訴信、建言信		3. 兩人小組合作 (Pair	
	3.回覆客訴信、建言信		work) 或團體合作	
	3. 口侵谷听后 天百日		(Group work)練習與討	
			(Gloup WOIK)然自兴的 論。	
		6		
			4.寫作練習與訂正。	
			5.佳作觀摩。	
			6.鼓勵學生主動自我規	
			劃完成學習單,並能合	
			作學習,建立人際關	
			係,具有團隊素養。	
(七)致歉信	1.參考範例及格式規範		1.講述信函屬性與結構。	
	說明		2.個別練習。	
	2.逾期交貨之道歉		3. 兩人小組合作(Pair	
	3.貨物有瑕疵之道歉		work) 或團體合作	
	4.帳目錯誤之道歉	6	(Group work) 練習與	
	5.會展更改人、事、時、	6	討論。	
	地的通知信		4.寫作練習與訂正。	
			5.佳作觀摩。	
			6.鼓勵學生主動自我規	
			劃完成學習單,並能合	
			ニュルハナロナ エルロ	

			作學習,建立人際關	
			係,具有團隊素養。	
(八)求職信	1.參考範例及格式規範		1.講述信函屬性與結構。	
	說明		2.個別練習。	
	2.求職信		3. 兩人小組合作(Pair	
	3.履歷表		work) 或 團 體 合 作	
			(Group work)練習與討	
		6	論。	
		0	4.寫作練習與訂正。	
			5.佳作觀摩。	
			6.鼓勵學生主動自我規	
			劃完成學習單,並能合	
			作學習,建立人際關	
			係,具有團隊素養。	
(九)其他	1.電子郵件		1.講述信函屬性與結構。	
	2.便函		2.個別練習。	
			3. 雨人小組合作(Pair	
			work) 或 團 體 合 作	
			(Group work)練習與討	
			論。	
		6	4.寫作練習與訂正。	
			5.佳作觀摩。	
			6.鼓勵學生主動自我規	
			劃完成學習單,並能合	
			作學習,建立人際關	
			係,具有團隊素養。	

(一)教材編選

- 1.所編選之教材宜設計適當之練習及多樣性活動,依年級循序漸進編寫。
- 2.教材的編選應顧及學生需要並配合科技發展,使課程內容儘量與生活相結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生不但能應用所學知能於實際生活中,且能洞察實際生活之各種問題,思謀解決之道。
- 3.教材之選擇應顧及學生學習經驗並配合學生身心發展程序,一方面基於前階段學校 的學習經驗,一方面須考慮與後階段學校的課程銜接。
- 4.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 5.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 6.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力
- 7.課文選材以多樣化為原則,並兼顧知識性、趣味性、實用性、生活化及啟發性,編 選符合學生程度、學生興趣、及學生需要的文章或主題。教材內容應結合學生其他 領域的學習,並配合科學與科技發展、社會脈動、世界潮流,介紹新知,增長學生 知能。

- 8.教材之編纂與選擇,應顧及實務需要及配合實例練習,使課程內容盡量與國內外商業活動或實際生活結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生能應用所學之外語能力於實務中,思考未來職場發展方向,或升學進路選擇。
- 9. 教材之編纂與選擇,須為各種信函文體內容清楚、輔以範例之教材。
- 10.教材中的練習活動應盡量提供豐富的情境,以實用為原則。

(二)教學方法

- 1.教師教學前,應編定教學進度表。
- 2.教學活動宜配合不同主題、教師個人特色作不同搭配,並視教學效果、師生互動情 況與學生程度特性作不同之運用,彈性運用各教學方法,如講述法、問答法、討論 法、合作學習教學法、發表教學法等方式進行教學。宜創造適當的情境與活動,增 加學生熟悉與活用的機會。
- 3.寫作教學活動前,教師以與主題相關之事件引導學生討論,啟發學生學習動機與興趣。教師宜引導學生認識相關之字彙與適合融入之句型。寫作活動的安排,應先由字詞、句型練習,再延伸到段落寫作練習。
- 4.設計適當的教學活動與練習,讓學生能針對閱讀之題材練習字詞與句型習作。
- 5.寫作活動應以學生練習為主,教師講解為輔。
- 6.句子寫作可由學生自行訂正錯誤、全班一起討論訂正、互相修正、或由教師挑錯。
- 7.以多樣化方式說明字義(如舉出單字的同義字、反義字、以圖片或動作說明、以例 句說明字義、或以英文解釋說明。)
- 8.教授每一文體書信之格式、範例、用語之後,應要求學生仿作或練習寫作。
- 9.教師教學時,應以學生既有經驗為基礎,引發學習動機,導出若干問題,採取解決問題之步驟。
- 10.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.教師應採多元之教學評量方法,如紙筆測驗、口語問答、課後作業、課堂練習、上 課參與與表現、上台報告、同儕評分、觀察法、心得報告、作品等多元評量方式辦 理。
- 4.教師可按單元內容和性質,針對學生的作業、演示、心得報告、口頭報告、實際操作、作品和其他表現配合使用。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 6.兼顧形成性評量、診斷性評量、總結性評量,並善用檔案評量,以便即時了解學生 學習困難,進行學習輔導。
- 7.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 8.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。
- 9.學習評量方式應符合教學目標,評量內容應納入字彙能力、寫作能力等綜合性的評量。
- 10.評量的範圍應明確,方式應多樣化;亦可酌量由學生參與考評。
- 11.評量應兼顧學生的參與及表現,練習過程與學習成果並重。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用各項教學設備、媒體、 教材、教具及其他教學資源。
- 2.教學應充分利用圖書館資源、網路資源與社區、社會資源。
- 3.教師可利用網際網路線上教材、平台、教學媒體教學,增加教學內容與教學效果, 簡要列舉參考網站如下:
 - (1)One Look Dictionary http://www.onelook.com/ (此網站可以一次查十本線上字典)
 - (2)The Corpus of Contemporary English http://corpus.byu.edu/coca (此網站可以查詢英語字詞搭配)
 - (3)Guide to Grammar and Writing
 http://grammar.ccc.commnet.edu/grammar/
 (此網站可以查詢英文文法使用)
 - (4)寫作文法指南

http://englishhome.org/grammar/grammar.htm (以敘述方式解釋文法之運用,可以使學習者掌握文法、運用文法。)

- (5)The Chinese Online Writing Lab (線上寫作) http://www.chineseowl.idv.tw/html/lla.html (此網站提供英文寫作的編修服務,提供學習者相關的諮詢與輔導。)
- 4.利用各項教學設備及媒體,以提升學習興趣。
- 5.運用書報雜誌、小說、電影、歌曲、廣播等。

(十一)日語聽解入門練習(Introduction to Japanese Listening Practice)

表 2-11 日語聽解入門練習教學大綱

一、科目名稱:日語聽解入門練習(Introduction to Japanese Listening Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數: 2/2

四、建議開課學期:第一學年第一學期、第一學年第二學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

- (一)能理解日語發音器官的基本知識,並辨別日語音韻、節拍、重音、語調。
- (二)能依單元主題從基礎會話中聽取主旨及重點資訊。
- (三)能依所聽到的資訊使用基礎日語適切表達及回應。
- (四)能透過各種會話場景,認識日本文化,並養成有禮的語言使用方式。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)日語發音的	1.日語發音器官說明		1. 句型教學。	第一學年
基礎知識與	2.母音與子音	4	2.聽寫練習。	第一學期
方法	3.有氣、無氣音;有聲、無聲音		3.聽讀練習。	單元主題、內

			4.對話練習。	容項目及節數
(二)日語的音韻	1.清音、濁音、半濁音、撥音		1.句型教學。	分配由授課教
(-) 4 22 47 4 47	2.拗音、促音、長音、特殊片假		2.聽寫練習。	師視需要適度
	名發音		3.聽讀練習。	調整。
	3.PTK 行的發音		4.對話練習。	n 1 II
	4.母音無聲化	12	1.27 10.00	
	5.日語語彙的重音與音調			
	6.日語文型的語調			
	7.音便、約音、縮音、滑音			
(三)基本招呼用	1.基本教室用語與日常生活招		1. 句型教學。	-
語及自我介	呼用語		2.聽寫練習。	
紹	2.自我介紹的相關用語	4	3. 聽讀練習。	
"" D	3.認識日語體式(鄭重體、普通體		4.對話練習。	
	等)		4.到阳冰日	
(四)購物-1	1.數字		1. 句型教學。	
	2.數量詞	0	2.聽寫練習。	
	3.購物基本文型	8	3.聽讀練習。	
			4.對話練習。	
(五)時間與日期	1.時間的說法與基本句型		1. 句型教學。	
	2.日期的說法(年、月、日)與基		2.聽寫練習。	
	本文型	8	3.聽讀練習。	
	3.活動開始與結束的句型		4.對話練習。	
	4.動作發生時間的文型			
(六)家人與家中	1.家人稱謂、年齡的說法		1. 句型教學。	第一學年
事物	2.職業的說法	0	2.聽寫練習。	第二學期
	3.形容家人與家中事物	8	3.聽讀練習。	單元主題、內
	4.家中事物的相對位置		4.對話練習。	容項目及節數
(七)生活習慣	1.起床與就寢時間		1. 句型教學。	分配由授課教
	2.每日時間分配		2.聽寫練習。	師視需要適度
	3.對食物的好惡與飲食習慣	0	3.聽讀練習。	調整。
	4.興趣、嗜好的說法	8	4.對話練習。	
	5. 敘述假日的生活型態			
	6.敘述個人生活習慣的原因			
(八)交通與居住	1.通學的交通方式		1. 句型教學。	
地	2.轉乘交通工具的說法		2.聽寫練習。	
	3. 敘述居住區域的特徵與方向	8	3.聽讀練習。	
	4. 敘述居住區域附近的著名地		4.對話練習。	
	點			
(九)購物-2	1.敘述想要的物品		1. 句型教學。	1
	2.敘述購物中的情境行為	0	2.聽寫練習。	
	3.敘述物品的性質、樣式、規格	8	3.聽讀練習。	
	4.給予及接受的說法		4.對話練習。	
(十)電話	1.撥接電話		1. 句型教學。	
	2.練習電話用語	4	2.聽寫練習。	
		4	3.聽讀練習。	
			4.對話練習。	

(一)教材編選

- 1.教材的編選應顧及實務需要及配合實例練習,使課程內容盡量與實際日語對話情境 及生活中應用性結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生能應用所學之外語 能力於實務中,並思考未來職場發展方向,或升學進路選擇。
- 2.教材之選擇應顧及學生學習經驗,並配合學生身心發展程序,一方面循序漸進引導學生學習日語,同時也需考慮與後階段學校的課程銜接,均衡發展日語聽說讀寫四技能。
- 3.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 4.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元之間及相關科目彼此之間須加以 適當組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 5.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。
- 6.教材需附加語彙註解及情境對話、語法解說及重點文型、閱讀技巧及其他各項練習。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,可運用小組合作學習之教學活動,並於語言教室進行課程授課。
- 2.課程應讓學生實際操作聽寫或聽讀練習,並使之熟悉主題會話範本。
- 3.教師得以教學活動詮釋課文與相關之語彙、語法與文型,以引導學生討論,強化其 背景知識與導入主題。
- 4.練習聽取對話中的重點語彙與資訊並正確理解,培養系統性思考能力。
- 5.練習聽取關鍵字及前後句資訊等聽解技巧。
- 6.以相關問題或活動檢測與加深學生理解程度。
- 7.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.教師宜採用聽讀、聽寫、跟讀與問答、分組對話或表演等多元評量考核。教師可按 單元內容和性質,針對學生的作業、心得報告、實際操作、作品和其他表現配合使 用,以強化學生日語聽解之基礎能力及其運用。
- 4.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上 進,避免學生間的相互比較。
- 5.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 6.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 7.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 2.學校宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學 合作。

- 3. 教學應充分利用多元教學資源如簡易課外讀物、報章雜誌、電腦輔助教學軟體、多 媒體網際網路資源等等。
- 4.相關日文網站:
 - (1)Online Japanese Accent Dictionary http://www.gavo.t.u-tokyo.ac.jp/ojad/
 - (2)東京外国語大学言語モジュール http://www.coelang.tufs.ac.jp/mt/ja/
 - (3)日本語教材図書館 http://www.n-lab.org/library/
 - (4)場面・機能別日本語会話練習データベース http://sfj.intersc.tsukuba.ac.jp/
 - (5)日本のことばと文化-MARUKOTO plus http://a2.marugotoweb.jp/ja/
 - (6)エリンが挑戦

http://www.erin.ne.jp/jp/

(十二)日語聽解初階練習(Basic Japanese Listening Practice)

表 2-12 日語聽解初階練習教學大綱

一、科目名稱:日語聽解初階練習 (Basic Japanese Listening Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第二學年第一學期、第二學年第二學期

五、先修科目:日語聽解入門練習

六、教學目標:

- (一)能依照日語的音韻、語調正確發音。
- (二)能依單元主題從會話中聽取主旨及重點資訊。
- (三)能依所聽到的資訊使用日語適切表達及回應。
- (四)能透過各種會話場景,認識日本文化,並養成有禮的語言使用方式。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)外出	1.約定如何見面		1.文型教學。	第二學年
	2.約定見面地點	8	2.跟讀練習。	第一學期
	3.敘述遲到的理由	0	3.分組對話練習。	單元主題、內容
	4.敘述外出的目的與活動		4.角色扮演練習。	項目及節數分
(二)健康	1.敘述身體器官		1.文型教學。	配由授課教師
	2.敘述身體狀況	8	2.跟讀練習。	視需要適度調
	3.接受健康檢查	0	3.分組對話練習。	整。
	4.從事有益健康的活動		4.角色扮演練習。	
(三)祝賀	1.祝賀生日的相關對話		1.文型教學。	
	2.祝賀結婚的相關對話	8	2.跟讀練習。	
	3.祝賀新生兒出生的相關	0	3.分組對話練習。	
	對話		4.角色扮演練習。	

4.祝賀入學與畢業時的相關對話 (四)交友、自我介紹 1.敘述令人印象深刻的自我介紹 介紹 2.跟讀練習。 2.介紹自己姓名的意義 3.分組對話練習。 4.詢問朋友的相關資訊 4.角色扮演練習。
(四)交友、自我 介紹 1.敘述令人印象深刻的自 我介紹 1.文型教學。 2.跟讀練習。 2.介紹自己姓名的意義 3.敘述自己專長與能力 4.詢問朋友的相關資訊 8 3.分組對話練習。 4.角色扮演練習。
介紹 我介紹 2.跟讀練習。 2.介紹自己姓名的意義 8 3.分組對話練習。 3.敘述自己專長與能力 4.詢問朋友的相關資訊 4.角色扮演練習。
2.介紹自己姓名的意義83.分組對話練習。3.敘述自己專長與能力4.角色扮演練習。4.詢問朋友的相關資訊
3.敘述自己專長與能力 4.詢問朋友的相關資訊 4.角色扮演練習。
4.詢問朋友的相關資訊
(五)季節與天氣 1.敘述季節與氣候變化 1.文型教學。
2.聽取氣象報告的重點 4 2.跟讀練習。
3.分組對話練習。
4.角色扮演練習。
(六)辦公室事務 1.協助事務工作 1.文型教學。 第二學年
2.協助預定飯店、餐廳 2.跟讀練習。 第二學期
3.請同事協助工作 8 3.分組對話練習。 單元主題、內容
4.使用電話與客戶聯絡 4.角色扮演練習。 項目及節數分
(七)觀光旅遊 1.預訂旅館 1.文型教學。 配由授課教師
2.討論行程與交通方式 8 2.跟讀練習。 視需要適度課
3.討論攜帶物品 3.分組對話練習。 整。
4.購買交通票券 4.角色扮演練習。
(八)房屋租賃 1.詢問房間格局與坪數大 1.文型教學。
小 2.跟讀練習。
2.詢問租金規定與地理位 8 3.分組對話練習。
置 4.角色扮演練習。
3.敘述自己理想的住處
(九)親友接待拜 1.約定拜訪日期與時間 1.文型教學。
訪 2.進行到訪時的對話 2.跟讀練習。
4.關心對方的家人與近況 4.角色扮演練習。
(十)日本習俗與 1.了解日本的習俗與節慶 1.文型教學。
節慶 2 教述自己的跨文化體驗 2 跟讀練習。
4 3.分組對話練習。
4.角色扮演練習。

(一)教材編選

- 1.教材的編選應顧及實務需要及配合實例練習,使課程內容盡量與實際日語對話情境 及生活中應用性結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生能應用所學之外語 能力於實務中,並思考未來職場發展方向,或升學進路選擇。
- 2.教材之選擇應顧及學生學習經驗,並配合學生身心發展程序,一方面循序漸進引導學生學習日語,同時也需考慮與後階段學校的課程銜接,均衡發展日語聽說讀寫四技能。
- 3.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 4.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元之間及相關科目彼此之間須加以 適當組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 5.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論

與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。 6.教材需附加語彙註解及情境對話、語法及文型重點、閱讀技巧及其他各項練習。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,可運用小組合作學習之教學活動,並於語言教室進行課程授課。
- 2.課程應讓學生實際操作聽寫或聽讀工作練習,並使之熟悉會話範本。
- 3.教師得以教學活動詮釋課文與相關之語彙、語法與文型,以引導學生討論,強化其 背景知識與導入主題。
- 4.練習聽取對話中的重點語彙與資訊並正確理解,培養系統性思考能力。
- 5.練習聽取關鍵字及前後句資訊等聽解技巧。
- 6.以相關問題或活動檢測與加深學生理解程度。
- 7.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.教師宜採用聽讀、聽寫、跟讀與問答、分組對話或表演等多元評量考核。可按單元 內容和性質,針對學生的作業、心得報告、實際操作、作品和其他表現配合使用, 以強化學生日語聽力之基礎能力及其運用。
- 4.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 5.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 6.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 7.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 2.學校宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學合 作。
- 3.教學應充分利用多元教學資源如簡易課外讀物、報章雜誌、電腦輔助教學軟體、多 媒體網際網路資源等等。
- 4.相關日文網站:
 - (1)Online Japanese Accent Dictionary http://www.gavo.t.u-tokyo.ac.jp/ojad/
 - (2)東京外国語大学言語モジュール http://www.coelang.tufs.ac.jp/mt/ja/
 - (3)日本語教材図書館

http://www.n-lab.org/library/

- (4)場面・機能別日本語会話練習データベース http://sfj.intersc.tsukuba.ac.jp/
- (5)日本のことばと文化-MARUKOTO plus http://a2.marugotoweb.jp/ja/
- (6)エリンが挑戦

http://www.erin.ne.jp/jp/

(十三) 日語文型練習(Japanese Sentence Pattern Practice)

表 2-13 日語文型練習教學大綱

一、科目名稱:日語文型練習(Japanese Sentence Pattern Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數: 2/2

四、建議開課學期:第一學年第一學期、第一學年第二學期

五、先修科目:無

六、教學目標:

(一)能確實書寫並認識日文文字。

- (二)能依日文基礎文型造句。
- (三)能按照日文助詞用法造句。
- (四)能學習並使用漢字 100 字,語彙 800 字。
- (五)能從文型練習中欣賞日本文化。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)日文文字書寫	1.假名文字書寫 2.各種音韻書寫 3.句法介紹(單語、文節、 文)	6	1.文型說明。 2.代換練習。 3.寫作練習。 4.分組合作練習。	第一學年 第一學期 單元主題、內 容項目及節數
(二)斷定句	1.文節的關係 2.句子種類簡介 3.文體介紹 4.~は~です(~是~) 5.~は~じゃありません(~不是~) 6.これ/こは裡と~) 7.~も~です(~也と~) 8.~は~ 明?)	4	1.文型說明。 2.代換練習。 3.寫作練習。 4.分組合作練習。	分配由授課教師視需要適整。
(三)い形容詞句 (四)な形容詞句	1.~は~・いです(~是~ 的) 2.~は~・くないです(~ 是不~的) 3.~・い名詞です (~ 是~的~) 4.~は~・いですか (~ 是~的嗎?) 1.~はな形容詞です(~是 ~的) 2.~はな形容詞じゃあ	4	1.文型說明。 2.代換練習。 3.寫作練習。 4.分組合作練習。 1.文型說明。 2.代換練習。 3.寫作練習。	

	h t (上) (日 丁) ()		1八加人从4期	
	りません(~是不~的)		4.分組合作練習。	
	3.~はな形容詞・な名詞			
	です(~是~的~)			
	4.~はな形容詞ですか(~			
	是~的嗎?)			
(五)動詞句	1.~ます(做~)		1.文型說明。	
	2.~ません(不做~)		2.代換練習。	
		2	3.寫作練習。	
			4.分組合作練習。	
(六)過去式	1.名詞句過去肯定與否		1.文型說明。	
(N)WAN	定		2.代換練習。	
	-			
	2.い形容詞句過去肯定		3.寫作練習。	
	與否定	4	4.分組合作練習。	
	3.な形容詞句過去肯定	•		
	與否定			
	4.動詞句過去肯定與否			
	定			
(七)助詞	1.の(所有、所屬、材料、		1.文型說明。	1
(= /:// •	質料、產地)		2.代換練習。	
	2.を(他動詞的對象、離		3.寫作練習。	
	,			
	開、經過)		4.分組合作練習。	
	3.に(動作時間、存在地			
	點、動作對象、移動目			
	的)			
	4.へ(方向)			
	5.で(動作場所、狀態範			
	圍、交通工具、手段方	12		
	法)			
	6.と(動作同伴、事物並			
	列)			
	7.から、まで(時間/場所			
	的起點、終點)			
	8.や、など(事物列舉)			
	9.が(存在、好惡主語、逆			
	態接續)			
	10.から(原因)			
(八)ます形相關文	1.~たいです(想做~)		1.文型說明。	第一學年
型	2.~へ~に行きます(去		2.代換練習。	第二學期
_	做~)		3.寫作練習。	單元主題、內容
	3.~ながら、~ます(一邊		3. 為作無百。 4. 分組合作練習。	項目及節數分
	. , .	8	コーカ紅石・一杯白	
	~,一邊~)			配由授課教師
	4.~ませんか、~ましょ			視需要適度調
	うか(要不要一起做~			整。
	嗎?)			
(九)て形變化與相	1. て形變化(音便變化)	8	1.文型說明。	
關文型	2.~ています(正在)	٥	2.代換練習。	
L	i .			1

	3.~てください(請做~)		3.寫作練習。	
	, ,			
	4.~てから、~ます(~之 **)		4.分組合作練習。	
	後)			
	5.~ています(狀態)			
	6.~てあります(狀態)			
(十)た形變化與相	1.た形變化(原形過去式)		1.文型說明。	
關文型	2.~たあとで~(~之後~)	4	2.代換練習。	
	3.~たり~たりします	4	3.寫作練習。	
	(做~,做~)		4.分組合作練習。	
(十一)ない形變化	1.ない形變化(原形否定)		1.文型說明。	
與相關文型	2.~ないでください(請		2.代換練習。	
	不要做~)		3.寫作練習。	
	3.~ないで、~(不做~而	8	4.分組合作練習。	
	做~)			
	4.~なくて、~(因為沒做			
	~而導致~)			
(十二)辞書形變化	1.辞書形變化(原形變化)		1.文型說明。	
與相關文型	2.~まえに~(在~之前~)		2.代換練習。	
	3.~とき~(~的時候,~)	8	3.寫作練習。	
	4.~ことができる(能夠		4.分組合作練習。	
	做~)			

(一)教材編選

- 1.教材編選宜選擇貼近生活情境之題材(含社會關切議題),例句宜多引用國內、外較 新之相關資料,避免內容陳舊不符合現況。
- 2. 教材編選宜設計適當練習與多元活動,
- 3.教材編選的難易應適合學生程度,避免學生因艱深晦澀而降低學習意願。
- 4. 教材須附加語彙註解及例句、語法及文型重點。
- 5.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 6.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 7.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,應讓學生實際撰寫練習日文句子。
- 2.課程可運用小組與合作學習之教學活動,可於語言教室進行課程。
- 3.教師講授或以教學活動詮釋課文與相關之語彙、語法與文型。
- 4.教師得以日常生活情境綜合導入文型教學與練習。
- 5.以相關問題或活動檢測與加深學生理解程度,及系統性理解思考能力。
- 6.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道

德)等方面,以利學生健全發展。

- 3.評量範圍以教材內簡單、實用者為原則,避免冷僻艱深題目,以免學生受挫。
- 4.以多元評量方式為原則,可採紙筆測驗、學生課堂練習及段落發表、檔案評量等方式。課堂參與、學習態度皆可列入評量考核範圍內。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 6.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 7.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 8.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體如與日語有關之字典、辭典及電子工具書等。 教師教學應充分利用教材、教具及其他教學資源。
- 2.學校宜充分利用圖書館資源、多媒體網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行 產學合作。
- 3.教學應充分利用多元教學資源如簡易課外讀物、報章雜誌、電腦輔助教學軟體、網際網路等等。
- 4.相關日文網站:
 - (1)リーデイングチュウ太 http://language.tiu.ac.jp/
 - (2)今日の漢字

http://www.kyounokanji.com/index.html

(3)goo 辞書

http://dictionary.goo.ne.jp/

(4)日本語教材図書館

http://www.n-lab.org/library/

(5)教案の広場

http://www.geocities.co.jp/CollegeLife-Labo/9879/

(6)ランキングニュース

http://ranking.goo.ne.jp/

(7)わいわいにほんご

http://yynihongo.jp

(十四)日語翻譯練習(Japanese Translation Practice)

表 2-14 日語翻譯練習教學大綱

一、科目名稱:日語翻譯練習(Japanese Translation Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第二學年第一學期、第二學年第二學期

五、先修科目:日語文型練習

六、教學目標:

- (一)能學會初、中級機能別文型之翻譯方法。
- (二)能將日文翻譯成通順之中文。
- (三)能將中文短句翻譯成正確之日文。
- (四)能使用工具書及各類應用軟體,延伸翻譯能力。
- (五)能藉由翻譯練習,欣賞語言使用的情境與異同。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
主要単元 (一)希望、願望文型 表現	Nがほしいです(想要~) 2.~Vたいです(想做~) 3.~Vてほしいです(期望他人です(期望他人不做~)/~Vないではしいです(期望他人不做~) 4.~Nがほしいんですが(想要~,卻不知~)/~~V たいんですが・・ (想做~) たいんですが・としています(打算做~)	節數 2	相關教學 達行 整	備 第第元項分教 第元項分教 通 以及由視度 以及由視度
(二)勸誘文型表現	6.~Vないかなあ(真期望~) 1.~Vませんか(要不要做~) 2.~Vない?(不做~嗎?) 3.~Vましょう/~Vましょうか(一起~吧) 4.~Vますか(做~嗎?)	2	進行「勸誘文型 表現」 1.翻譯練習。 2.分組討論。 3.上台發表。 4.互相修習。 5.觀摩學習。 6.教師講評。	
(三)許可、禁止文型表現	1.~Vでもいいです(可以做 ~)/~Vでもいいですか /~Vでもよろしいでしょうか(可以做~嗎?) 2.~Vでも大丈夫です(可以 做~) 3.~Vでも大丈夫です(不可以) ~Vちゃだめ(不可以) 4.~Vな(不許做~)	2	進行「許可、禁止文型表習。 1.翻譯練習。 2.分組討論。 3.上台發表。 4.互相修習。 5.觀摩講評。	
(四)義務、必要、不 必要文型表現	1.~Vなければなりません ~Vなければいけません ~Vなくてはいけません ~Vないといけません(非 做~不可)(一定要做~)	2	進行「義務、必 要、不必要文型 表現」 1.翻譯練習。 2.分組討論。	

				Γ
	2.~Aくなければなりませ		3.上台發表。	
	ん/NA・Nじゃなければ		4.互相修正。	
	なりません(一定要~)		5.觀摩學習。	
	3.~Vなくちゃ/~Vなき		6.教師講評。	
	ゃ(非做~不可)			
	4.~Ⅴなくてもいいです(不			
	做~也可以)/ ~A·N			
	A・Nなくてもいいです			
	(不是~也可以)			
(五)依賴、命令文型	1.~Vてください(請做~)/		進行「依賴、命	
表現	~Vないでください(請不		令文型表現」	
,,,,,	要做~)		1.翻譯練習。	
	2.~Vてもらえますか/~		2.分組討論。	
	Vてもらえませんか/~		3.上台發表。	
	V てもらえないでしょう		3.工日 · 4. 互相修正。	
	か(可以麻煩您做~嗎?)		5.觀摩學習。	
		4		
	3.~Vて/~Vてくれる?		6.教師講評。	
	~ Vてくれない?/~ V			
	てもらえる?/~Vても			
	らえない?(可不可以為我			
	做~嗎?)			
	4.~ V 命令形/~ V なさい			
	(給我做~)			
(六)提案、助言、忠	1.~Ⅴたらどうですか/~		進行「提案、助	
告文型表現	V たら?/~V ば?(~如		言、忠告文型表	
	何啊?)		現」	
	2.~疑問詞+V たらいいで		1.翻譯練習。	
	しょうか/~疑問詞+V		2.分組討論。	
	たらいい?(要如何做~較		3.上台發表。	
	好呢?)		4.互相修正。	
	3.~Vたほうがいいです(最	2	5.觀摩學習。	
	好做~比較好)/ ~Vな	2	6.教師講評。	
	いほうがいいです(最好不			
	要做~比較好)			
	4.~ V といいです(只要做~			
	就可了)			
	5.~Nはどうですか/ ~			
	Nでもどうですか(~怎麼			
	様?)			
(上) 音田、油字立刑	1.~V(よ)う(做~吧)		准 4 5 5 美	
(七)意思、決定文型	1.~ V (よ) 7 (微~吧) 2.~ V (よ) うと思っています		進行「義務、必 要、不必要文型	
表現	2.~ V(よ)りとぶっています /~ V(よ)うか(なあ)と思			
		2	表現」	
	っています(打算做~)	2	1.翻譯練習。	
	3.~ V ことにします(決定做		2.分組討論。	
	~)		3.上台發表。	
	4.~Nにします(決定要~)		4.互相修正。	

	5777) \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		F 45 在 69 70	
	5.~V(よ)うとしています		5.觀摩學習。	
	(正要做~)		6.教師講評。	
	6.~∇(よ)うとします/ ~			
	V(よ)うと V(想要做~)			
(八)意見、思考、感	1.~んじゃないでしょうか		進行「依賴、命	
想文型表現	(不是~嗎?)		令文型表現	
,3,5,2,7,5	2.~ように思います/~よ		1.翻譯練習。	
	うな気がします(覺得~)		2.分組討論。	
	3.~Vべきです/~Vべき	2	3.上台發表。	
			3.工口版	
	だと思います/ ~Vベ		, -	
	きではないでしょうか(應		5.觀摩學習。	
	該做~)		6.教師講評。	
(九)推量、可能性文			進行「提案、助	
型表現	~吧)		言、忠告文型表	
	2.~かもしれません(或許~)		現」	
	3.~に違いありません(一定		1.翻譯練習。	
	是~)	2	2.分組討論。	
	4.~はずです(一定會~)	2	3.上台發表。	
	5.~ようです/みたいです		4.互相修正。	
	(似乎~)		5.觀摩學習。	
	6.~らしいです(好像~)(聽		6.教師講評。	
	說~)		V-2 1 1	
(十)後悔、回想文型	1.~とは思いませんでした		進行「意思、決	
表現	(沒想到~)		定文型表現」	
12.70	2.~Vつもりでした(本來打		九人主 状况	
	(本本行) 算做~)		2.分組討論。	
	,		·	
	3.あのときVたら/~Vば、		3.上台發表。	
	Vた/Vていた(當時如果	2	4.互相修正。	
	~7)		5.觀摩學習。	
	4.~ V ばよかった/ ~ V		6.教師講評。	
	なければよかった(如果~			
	就好了)			
	5.~Vばよかったのに(~就			
	好了)			
(十一)比較、對比文	1.~XよりYのほうが・・・		進行「比較、對	
型表現	です/~YはXより・・・		比文型表現」	
	です (與X相比Y較~)		1.翻譯練習。	
	2.~XとYとどちら(のほ		2.分組討論。	
	う)が・・・ですか(X和		3.上台發表。	
	Y哪個更)	2	4.互相修正。	
	3.~の中で/のうちで・・・・	-	5.觀摩學習。	
	が一番(在~之中哪一個最)		6.教師講評。	
	が一番(在ペントが一個取) 4.~Xに比べて/Xに比べ		U·狄叩咐可 ~	
	· ·			
	ると、Yは(與X相比Y更			
(1 -) - 1 - 1 - 1 - 1	(1) N (5 - 2 + b (4b)	2	141- [14 · m]	
(十二)可能文型表	1.~ N ができます(能~)	2	進行「可能文型	

現	2.~Vことができます(能做		表現」	
<i>5</i> 00	2. * V C C V (C L Y () D D D D D D D D D D D D D D D D D D		7.	
) 3.~V(よ)うにもV(ら)れな		2.分組討論。	
	い(即使想做~也不能做~)		3.上台發表。	
	4.~ V(自動詞)ない(不~)		4.互相修正。	
	5.~ V わけにはいかない(不		5.觀摩學習。	
	能~)(不允許~)		5. 概字字音。 6. 教師講評。	
(十三)變化文型表	1.~Aくなります/~N		進行「變化文型	
現	$A \cdot N = A \cdot V $		表現	
元	うになります/~なくな		《	
	ります(變得~)		2.分組討論。	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	4	3.上台發表。	
	2. 変化動詞(愛付べ) 3. 変化表現+てきます/て	4	3.工台發表。 4.互相修正。	
	いきます(正在變得~)		5.觀摩學習。	
	4.~ば~ほど(越~越~)		5. 骶厚字百。 6. 教師講評。	
	5.~につれて(隨著~)		0. 农叫哥们。	
(十四)狀態、樣子文	(- /		進行「狀態、樣	
型表現	1. ~しています(表示外觀様		子文型表現」	
主化元	子狀態)		1.翻譯練習。	
	3. Vてあります(已經做~		2.分組討論。	
	7)	4	3.上台發表。	
	4. ~そうです(看起來好像		4. 互相修正。	
	~)		5.觀摩學習。	
	,		6.教師講評。	
(十五)補助動詞文	1. V ておきます(預先做~)		進行「補助動詞	
型表現	2.V てみます(試著做~)		文型表現」	
	3.V てしまいます(全部~了)		1.翻譯練習。	
	~了(而後悔)	2	2.分組討論。	
		2	3.上台發表。	
			4.互相修正。	
			5.觀摩學習。	
			6.教師講評。	
(十六)傳聞、引用文	1.~と言っていました/		進行「傳聞、引	第二學年
型表現	~って言ってた/~って		用文型表現」	第二學期
	(某人說~)		1.翻譯練習。	單元主題、
	2.~そうです(聽說~)		2.分組討論。	內容項目及
	3.~ということです/	2	3.上台發表。	節數分配由
	~とのことです(聽說~)		4.互相修正。	授課教師視
	4.~と・・・/~って・・・		5.觀摩學習。	需要適度調
	~ように・・・(用於引用		6.教師講評。	整。
	或發出指示)			
(十七)説明文型表	1. 「 」というのは・・・		進行「説明文型	
現	という意味です(「		表現」	
	指的是~)	2	1.翻譯練習。	
	2.~ん(の)です(強調説明)		2.分組討論。	
	3.~わけです(~,所以做~)		3.上台發表。	

			T	1
	4.~というか、~というか/		4.互相修正。	
	~というか・・・/ ~		5.觀摩學習。	
	っていうか、・・・(羅列印		6.教師講評。	
	象從中得出一個結論)			
	5.~ということは、・・と			
	いうことです(也就是説~)			
(十八)時間文型表	1.Vて、Vて(做~、做~)		進行「時間文型	
現	2. V前に(做~之前)/Vた後		表現」	
75	で(做~之後)/Vてから		1.翻譯練習。	
	(做~之後)		2.分組討論。	
	3.V たら(~以後)		3.上台發表。	
	4.V たら~た(没想到~)		3.工日 级 \ 4.互相修正。	
	5.V たとたん(に)/ V 次第		5.觀摩學習。	
	(一~就~)		5. 骶序字百。 6. 教師講評。	
		2	0. 敘叫 碘 丁。	
	6.Vたばかりです(剛~)			
	7.Vところです(正要做~)/			
	Vているところです(正在			
	做~)/∨たところです(剛			
	剛做~)			
	8.~うちに(趁~)			
	9.Vているうちに(正在做~			
	之時~)			
(十九)原因、理由文			進行「原因、理	
型表現	2.~て/~なくて(因為~)		由文型表現」	
	3.~ので(因為~)		1.翻譯練習。	
	4.~ものだから(因為~)		2.分組討論。	
	5.~ため(因為~)	2	3.上台發表。	
	6.~のに(明明~,卻~)		4.互相修正。	
	7.~にもかかわらず(雖然~)		5.觀摩學習。	
	8.~からといって(雖説~ ,但		6.教師講評。	
	~)			
(二十)目的文型表	1.Vに行く・来る・帰る(去、		進行「目的文型	
現	來、回去做~)		表現」	
	2.~ため(に)(為了~而做)		1.翻譯練習。	
	3.Vように/Vないように	2	2.分組討論。	
	(為了~而做)(為了不~而	2	3.上台發表。	
	做)		4.互相修正。	
			5.觀摩學習。	
			6.教師講評。	
(二十一)同時、並列	1.~ながら(一邊~一邊~)		進行「同時、並	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	2.~し、~し(又~又~)		列文型表現」	
	3. Vたり、Vたり・・・する		1.翻譯練習。	
	(一下做~,一下做~)	2	2.分組討論。	
	4.~とか、~とか(~、~什麼	_	3.上台發表。	
			3.工日 级 \ 4.互相修正。	
	• ,		5.觀摩學習。	
	5.~やら~やら(又~又		」・ ・	

	~)(一會兒~一會兒~)		6.教師講評。	
(二十二)程度文型	1.~ほど(くらい)/ ~ほど		進行「程度文型	
表現	(くらい)のN(~得~)		表現」	
	2. X ほど(くらい)・・・ N		1.翻譯練習。	
	は・・・ない(沒有比X~		2.分組討論。	
	更~的)		3.上台發表。	
	3.Xほど・・・ない(不如X~)	2	4.互相修正。	
	4.Nまでして/Vてまで(甚	2	5.觀摩學習。	
	至於~也~)		6.教師講評。	
	5.V てばかりいます(盡是做			
	~)			
	6.VだけV(只要~)			
	7.Vしかない(唯有~)		_	
(二十三)一般條	1.XとY(一~就~)		進行「一般條	
件、因果關	2. X ば Y (如果~就~)		件、因果關係文	
係文型表			型表現」	
現			1.翻譯練習。	
		2	2.分組討論。	
			3.上台發表。	
			4.互相修正。	
			5.觀摩學習。	
(一上四)加宁佐州	1 V + 2 V (6.教師講評。	
(二十四)假定條件	1.X たらY(如果~就~)		進行「假定條件	
文型表現	2.XならY/Xんだったら Y(如果~就~)		文型表現」 1.翻譯練習。	
	3. X ても Y (即使~也~)		2.分組討論。	
		2	3.上台發表。	
			4.互相修正。	
			5.觀摩學習。	
			6.教師講評。	
(二十五)比況文型	1.~ようだ/~みたいだ(像		進行「比況文型	
表現	~一樣)		表現」	
	2.~ようなN/~みたいな		1.翻譯練習。	
	N(像~的~)	2	2.分組討論。	
	3.~ようにA/V/ ~み	2	3.上台發表。	
	たいにA/V(如同~一般		4.互相修正。	
	地做~)		5.觀摩學習。	
	4.N1らしいN2(像~的~)		6.教師講評。	
(二十六)恩惠授受	1.Nをあげます・V てあげま		進行「恩惠授受	
文型表現	す/Nをさしあげます・V		文型表現」	
	てさしあげます/Nをや		1.翻譯練習。	
	ります・V てやります(給	4	2.分組討論。	
	~)/(為某人做~) 2 N t t ζ x t t		3.上台發表。	
	2.Nをもらいます・V てもら		4.互相修正。	
	います/Nをいただきま ナ・Vマンたださまナ(燃		5.觀摩學習。	
	す・Ⅴていただきます(從		6.教師講評。	

	- 但到一次往去仙儿为白			
	~得到~)/(請求他人為自			
	己做~) 2 N t / h t + サ V T / h t			
	3.Nをくれます・V てくれま			
	す/Nをくださいます・V			
	てくださいます(給我			
() () () ()	~)/(他人為自己做~)			
(二十七)使役文型	1.V(自動詞)(さ)せます		進行「使役文型	
表現	2.V(他動詞)(さ)せます(強		表現」	
	制)(許可)(感情誘發)(附帶		1.翻譯練習。	
	狀況)	2	2.分組討論。	
		_	3.上台發表。	
			4.互相修正。	
			5.觀摩學習。	
			6.教師講評。	
(二十八)受身文型	1.BがAにV(ら)れる(B被		進行「受身文型	
表現	~)		表現」	
	2.B が A に(N)を V(ら)れる		1.翻譯練習。	
	(B被~)	2	2.分組討論。	
	3. B が A に V (自動詞)(ら)れ	2	3.上台發表。	
	る(B被~)		4.互相修正。	
	4.V(ら)れる(物が主語の受		5.觀摩學習。	
	身)(~被~)		6.教師講評。	
(二十九)使役受身	1.V(さ)せられます(被迫		進行「使役受身	
文型表現	~)(不得不~)		文型表現」	
			1.翻譯練習。	
		2	2.分組討論。	
		2	3.上台發表。	
			4.互相修正。	
			5.觀摩學習。	
			6.教師講評。	
(三十)敬語文型表	1.尊敬語彙(尊敬特殊語彙)		進行「敬語文型	
現	2.尊敬表現(尊敬文型表現)		表現」	
	3.謙譲語彙(謙譲特殊語彙)		1.翻譯練習。	
	4.謙譲表現(謙譲文型表現)	6	2.分組討論。	
		6	3.上台發表。	
			4.互相修正。	
			5.觀摩學習。	
			6.教師講評。	
、 安坎西里 ·	1	1	ı	

(一)教材編選

- 1.教材的內容編選與次序安排,應參照教材大綱之內涵,並符合教學目標。
- 2.教材宜選擇貼近生活情境之題材,多引用國內、外較新之相關資料,避免內容陳舊 不符合現況。
- 3.教材的難易應適合學生程度,避免學生因艱深晦澀而降低學習意願。
- 4.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經

驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。

- 5.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 6.教材之選擇需具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,可運用小組合作學習之教學活動。
- 2.教師教學前,應編定教學進度表。
- 3.教師教學時可採用「講述教學法」、「中日文對譯練習法」、「合作教學法」、「小組討論教學法」等教學法。
- 4.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.以多元評量方式為原則,包括紙筆測驗、口頭報告、書面報告、課堂參與、上課態 度等。
- 4.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 5.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 6.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 7.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 2.學校宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學合 作。
- 3.教學應充分利用多元教學資源如教科書、報章、雜誌期刊、CD、VCD多媒體、日文網站教學等。
- 4.相關日文網站:
 - (1)日本語駆け込み寺

http://www.nihongo2.com/

(2)みんなの教材サイト

http://minnanokyozai.jp/kyozai/home/ja/render.do

(3)東京外国語大学言語モジュール

http://www.coelang.tufs.ac.jp/modules/ja/index.html

(4)オンライン日本語学習

http://study.u-biq.org/

(5)Lang-8

http://lang-8.com/

(6)日本語教育『教案の広場』

http://www.geocities.co.jp/CollegeLife-Labo/9879/

(7)YOMIURI ONLINE

http://www.yomiuri.co.jp/

(8)NHK NEWS WEB

http://http://www3.nhk.or.jp/news/easy/

(9)朝日小学生新聞

http://www.asagaku.com/

(10)每日小学生新聞

http://mainichi.jp/feature/maisho/

(11)アニメ・マンガの日本語

http://anime-manga.jp

(十五) 日語讀解入門練習(Introduction to Japanese Reading Practice)

表 2-15 日語讀解入門練習教學大綱

一、科目名稱:日語讀解入門練習(Introduction to Japanese Reading Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第二學年第一學期、第二學年第二學期

五、先修科目:日語文型練習

六、教學目標:

- (一)能辨識常用語彙 3,000 字左右。
- (二)能熟悉閱讀基本技巧,並以流暢的日語朗讀課文。
- (三)能藉由工具書正確了解字義與句意。
- (四)能辨識句子的組成要素與文型,並能模仿課文中之文型造句。
- (五)能藉由文章的賞析,認識日本文化。

主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)語彙	1.以增加漢字 200 字以及 語彙 800 字為原則 2.解讀語彙正確語義與句 意 課文相關之語法概念	71 22	進行「以工具書解讀語彙字義」演練。 1.進行「句子的組成要素及文型辨識」演練。	第二學年 第二 學 與 第二 是 與 東 五 王 廷 及 段 配 記 思 段 課 我 的 親 教 度 調 整 瘦
(三)閱讀技巧	略讀、精讀、預測、推論 等 課文相關之文型模仿造句	36	2.進行「句子重組」演練。 1.進行「以正確日文朗 讀課文」演練。 2.進行「課文段落大意 解讀」演練。 3.進行「情境問答」演練。 進行「文型模仿造句」	9.4 IE

			演練。	
(五)語彙	1.以增加漢字 200 字以及		進行「以工具書解讀	第二學年
	語彙 700 字為原則		語彙字義」演練。	第二學期
	2.解讀語彙正確字義與句			單元主題、內容
	意			項目及節數分
(六)語法	課文相關之語法概念		1.進行「句子的組成要	配由授課教師
			素及文型辨識」演	視需要適度調
			練。	整。
			2.進行「句子重組練	
		36	習」演練。	
(七)閱讀技巧	略讀、精讀、預測、推論	30	1.進行「以正確日文朗	
	等		讀課文」演練。	
			2.進行「課文段落大意	
			解讀」演練。	
			3.進行「情境問答練	
			習」演練。	
(八)文型與習作	課文相關之文型模仿造句		進行「課文各類文型	
			模仿造句練習」演	
			練。	

(一)教材編選

- 1.教材編選宜選擇貼近生活情境之題材(含社會關切議題),多引用國內、外較新之相關資料,避免內容陳舊不符合現況。
- 2.教材編選的難易應適合學生程度,避免學生因艱深晦澀而降低學習意願。
- 3.教材編選的題材內文以 100 至 200 字不同主題之「日常生活周遭話題」如商品目錄、商品說明書、商品保證書、商品通知書、「說明文」及「指示文」等短篇文章,250 至 350 字不同主題之「報紙評論」、「散文」、「電子郵件」、「信件」、「明信片」、「傳真」、「漫畫」及「食譜」等中篇文章,250 至 350 字不同主題之「簡介手冊」、「廣告」、「宣傳單」、「提供各類訊息的雜誌」及「商業文書」等情報檢索文章為主。
- 4.附加語彙註解及例句、語法及文型重點、閱讀技巧及其他各項練習。
- 5.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 6.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 7.教材之選擇需具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,可運用小組合作學習之教學活動,並於電腦視聽語言教室進行 教學。
- 2.教師以課文標題或相關圖片發問,以引導學生討論,強化其背景知識與導入主題。
- 3.教師講授或以教學活動詮釋課文相關之語彙、閱讀技巧、語法與文型。
- 4.以相關問題或活動檢測與加深學生理解程度。
- 5.短篇、中篇及情報檢索文章等閱讀技巧練習。
- 6.教師就閱讀教材中挑選文型範例供學生模仿練習。
- 7.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.評量範圍以教材內簡單、實用者為原則,避免冷僻艱深題目,以免學生受挫。
- 4.以多元評量方式為原則,可採紙筆測驗、學生課堂練習及段落發表、檔案評量等方式。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 6.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 7.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 8.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 學校宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學合作。
- 3.教學應充分利用多元教學資源如簡易課外讀物、報章雜誌、電腦輔助教學軟體、網際網路等等。
- 4.相關日文網站:
 - (1)リーデイングチュウ太 http://language.tiu.ac.jp/
 - (2)YOMIURI ONLINE http://www.yomiuri.co.jp/
 - (3)NHK NEWS WEB http://www3.nhk.or.jp/news/easy/
 - (4)日本文化いろは事典 http://iroha-japan.net/
 - (5)朝日小学生新聞 http://www.asagaku.com/
 - (6)毎日小学生新聞 http://mainichi.jp/feature/maisho/
 - (7)福娘童話集 http://hukumusume.com/douwa/index.html
 - (8)TBS Newsi http://news.tbs.co.jp/sp/

(十六) 日語讀解初階練習(Basic Japanese Reading Practice)

表 2-16 日語讀解初階練習教學大綱

一、科目名稱:日語讀解初階練習(Basic Japanese Reading Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第三學年第一學期、第三學年第二學期

五、先修科目:日語讀解入門練習、日語翻譯練習

六、教學目標:

(一)能辨識常用語彙 4,500 字左右。

- (二)能熟悉閱讀基本技巧,並以流暢的日語朗讀課文。
- (三)能藉由工具書正確了解字義與句意。
- (四)能辨識句子的組成要素與文型,並能模仿課文中之文型造句。
- (五)能藉由文章的賞析,認識日本文化。

七、教學內容:

V - V				
主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)語彙	1.以增加漢字 200 字以及語		進行「以工具書解讀語	第三學年
	彙 800 字為原則		彙字義」演練。	第一學期
	2.解讀語彙正確字義與句意			單元主題、內
(二)語法	課文相關之語法概念		1.進行「句子的組成要	容項目及節數
			素及文型辨識」演	分配由授課教
			練。	師視需要適度
			2.進行「句子重組練習」	調整。
			演練。	
(三)閱讀技	預測、推論、摘要、結論等	36	1.進行「以正確日文朗	
巧			讀課文」演練。	
			2.進行「課文段落大意	
			解讀」演練。	
			3.進行「情境問答練習」	
			演練。	
(四)文型與	課文相關之文型模仿造句		進行「課文各類文型模	
習作			仿造句」演練。	
(五)語彙	1.以增加漢字 200 字以及語		進行「以工具書解讀語	第三學年
	彙 700 字為原則		彙字義」演練。	第二學期
	2.解讀語彙正確字義與句意			單元主題、內
(六)語法	課文相關之語法概念	26	1.進行「句子的組成要	容項目及節數
		36	素及文型辨識」演	分配由授課教
			練。	師視需要適度
			2.進行「句子重組練習」	調整。
			演練。	
			•	

(七)閱讀技	預測、推論、摘要、結論等	1.進行「以正確日文朗	
巧		讀課文」演練。	
		2.進行「課文段落大意	
		解讀」演練。	
		3.進行「情境問答練習」	
		演練。	
(八)文型與	課文相關之文型模仿造句	進行「課文各類文型模	
習作		仿造句」演練。	

(一)教材編選

- 1.教材編選宜選擇貼近生活情境之題材(含社會關切議題),多引用國內、外較新之相關資料,避免內容陳舊不符合現況。
- 2.教材編選的難易應適合學生程度,避免學生因艱深晦澀而降低學習意願。
- 3.教材編選的題材內文以 200 至 300 字不同主題之「日常生活周遭議題」如商品目錄、商品說明書、商品保證書、商品通知書、「說明文」、「指示文」及「通知文」等短篇文章,350 至 450 字不同主題之「報紙評論」、「散文」、「電子郵件」、「信件」、「明信片」、「傳真」、「漫畫」及「食譜」等中篇文章,450 至 500 字不同主題之「報紙社論」、「論說文」「意見文」、「小說」及「日記」等長篇文章,450 至 550 字不同主題之「簡介手冊」、「廣告」、「宣傳單」、「提供各類訊息的雜誌」及「商業文書」等情報檢索文章為主。
- 4.附加語彙註解及例句、語法及文型重點、閱讀技巧及其他各項練習。
- 5.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 6.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 7.教材之選擇需具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,可運用小組合作學習之教學活動,並於電腦視聽語言教室進行 教學。
- 2.教師以課文標題或相關圖片發問,以引導學生討論,強化其背景知識與導入主題。
- 3.教師講授或以教學活動詮釋課文與相關之語彙、閱讀技巧、語法與文型。
- 4.以相關問題或活動檢測與加深學生理解程度。
- 5.短篇、中篇、長篇及情報檢索文章等閱讀技巧練習。
- 6.段落銜接與整體文意之連貫練習。
- 7.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.評量範圍以教材內簡單、實用者為原則,避免冷僻艱深題目,以免學生受挫。
- 4.以多元評量方式為原則,可採紙筆測驗、學生課堂練習及段落發表、檔案評量等方式。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上

進,避免學生間的相互比較。

- 6.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 7.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 8.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 2.學校宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學合 作。
- 3.教學應充分利用多元教學資源如簡易課外讀物、報章雜誌、電腦輔助教學軟體、網際網路等等。
- 4.相關日文網站:
 - (1)リーデイングチュウ太 http://language.tiu.ac.jp/
 - (2)YOMIURI ONLINE http://www.yomiuri.co.jp/
 - (3)NHK NEWS WEB http://www3.nhk.or.jp/news/easy/
 - (4)日本文化いろは事典 http://iroha-japan.net/
 - (5)朝日小学生新聞 http://www.asagaku.com/
 - (6)毎日小学生新聞 http://mainichi.jp/feature/maisho/
 - http://mainichi.jp/feature/maisho/ (7)福娘童話集
 - (8)TBS Newsi http://news.tbs.co.jp/sp/

(十七)日文文書處理實務(Japanese Word Processing Practice)

http://hukumusume.com/douwa/index.html

表 2-17 日文文書處理實務教學大綱

一、科目名稱:日文文書處理實務(Japanese Word Processing Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:2/2

四、建議開課學期:第二學年第一學期、第二學年第二學期

五、先修科目:數位科技概論

六、教學目標:

- (一)能熟習日文輸入法,在電腦及行動裝置輸入日文。
- (二)能上網搜尋日本相關資訊,以因應實際生活及職業發展之需要。
- (三)能提昇學生學習日語之興趣,並建立迅速確實的職場工作態度。

七、教學內容:				
主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)日文輸入法基	1.建立日文輸入法		1.教師說明。	第二學年
礎知識	2.認識語言列		2.上機練習。	第一學期
	3.行動裝置上的日文輸	6		單元主題、內容項
	入法			目及節數分配由
	4.認識鍵盤與羅馬拼音			授課教師視需要
(二)平假名的輸入	1.清音輸入			適度調整。
	2.濁音、半濁音輸入			
	3.拗音輸入	18		
	4.促音輸入	10		
	5.長音輸入			
	6.撥音輸入			
(三)片假名的輸入	1.片假名一般發音輸入			
	2.片假名長音表記輸入	12		
	3.特殊片假名發音輸入			
(四)轉換漢字	1.假名轉漢字	6	1.教師説明。	第二學年
	2.常用漢字轉候補漢字	U	2.上機練習。	第二學期
(五)漢字讀音標示	1.逐詞與逐字輸入			單元主題、內容項
	2.讀音大小與位移、對齊	4		目及節數分配由
	方式			授課教師視需要
(六)轉換特殊符號	1.轉換標點符號			適度調整。
	2.轉換表情符號	4		
	3.轉換其他特殊符號			
(七)快速功能鍵與	1.各項快速功能鍵介紹	4		
手寫板使用法	2.手寫板輸入法	4		
(八)長文輸入練習	1.一般文章輸入練習	18		
	2.商務書信輸入練習	18		

(一)教材編選

- 1.教材的編選應顧及實務需要選用以中文撰寫之日文文書處理教科書為主,配合實例練習,使課程內容盡量與實際生活應用結合,以引發學生興趣,增進學生理解,使學生能應用所學之外語能力於實務中,並思考未來職場發展方向,或升學進路選擇。
- 2.教材之選擇應顧及學生學習經驗,並配合學生身心發展程序,一方面循序漸進引導學生學習日語,同時也需考慮與後階段學校的課程銜接。
- 3.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 4.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元之間及相關科目彼此之間須加以 適當組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 5.教材之選擇須具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

1.本科目為實習科目,可運用小組合作學習之教學活動,並於電腦視聽語言教室進行

課程授課。

- 2.課程應讓學生實際操作日語文書輸入工作,提升實習操作技巧與熟練程度。
- 3.教師得以教學活動進行文書輸入技巧教學,並配合所學習過的句型與詞彙進行練習,強化其背景知識與導入主題。
- 4.以相關問題或活動檢測與加深學生理解程度,強化科技資訊及媒體素養。
- 5.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為 繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.教師宜採用實際操作考核為主,學習成果評量宜多採用實機測驗或紙筆測驗方式等 多元評量進行。可按單元內容和性質,針對學生的作業、心得報告、實際操作、作 品和其他表現配合使用,以強化學生日語聽力之基礎能力及其運用。課堂參與、學 習態度皆可列入評量考核範圍內。
- 4.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較。
- 5.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 6.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 7.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 2.學校宜充分利用圖書館資源、多媒體網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行 產學合作。
- 3.教學應充分利用多元教學資源如簡易課外讀物、報章雜誌、電腦輔助教學軟體、多 媒體網際網路資源等等。
- 4.相關日文網站:
 - (1)日本語教材図書館

http://www.n-lab.org/library/

(2)日本のことばと文化-MARUKOTO plus http://a2.marugotoweb.jp/ja/

(3) Yomiuri Online

http://www.yomiuri.co.jp/

(4)毎日新聞愛読者の広場

https://my-mai.mainichi.co.jp/mymai/

(5)中央廣播電台日文版

http://japanese.rti.org.tw/

(6)朝日学生新聞社

http://asagaku.com/index.html

(7)インターネットでタイピング練習 e-typing http://www.e-typing.ne.jp/roma/check/

(8)my Typing

http://yynihongo.jp

(十八) 日文商用書信實務(Japanese Business Writing Practice)

表 2-18 日文商用書信實務教學大綱

一、科目名稱:日文商用書信實務(Japanese Business Writing Practice)

二、科目屬性:實習科目

□群共同修習科目 ☑技能領域修習科目

三、學分數:3

四、建議開課學期:第三學年第一學期

五、先修科目:日語翻譯練習、日文文書處理實務

六、教學目標:

- (一)能理解日文商用書信的基本用途、格式與用語。
- (二)能判讀日文商用書信的類別,了解日本的商場文化。
- (三)能以自然流暢的日文簡單地轉達書信訊息給對方,並與同學分享。
- (四)能簡單地模擬撰寫公司內文書,與一般商用書信。
- (五)能從日文商用書信中覺知對方需求,並適度自我表達。

七、教學內容:

2 7717				
主要單元	內容細項	分配 節數	相關教學活動	備註
(一)日文商用	1.日文商用書信的特色		「日文商用書信」與	單元主題、內
書信簡介	2.日文商用書信的重要性	3	「一般書信」的差異	容項目及節數
			比較。	分配由授課教
. ,	1.社內文書		1.「社內」和「社外」	師視需要適度
書信種類	2.社外文書	6	文書判讀練習。	調整。
	3.取引文書(交易信函)	U	2.「取引」和「社交」	
	4.社交文書(交際信函)		文書判讀練習。	
(三)日文信封	1.「封筒」(信封)的種類		「和封筒」和「角封	
的書寫格	2.「和封筒」(瘦長型日式信封)		筒」撰寫格式練習。	
式	撰寫要領	6		
	3.「角封筒」(寬幅型日式信封)			
	撰寫要領			
(四)簡易日文	1.日文商用傳真		1.敬語轉換技巧之判	
商用書信	2.日文商用電子郵件		斷練習	
	3.留言、便條、條列式書寫方	9	2.「日文商用傳真」	
	式等		撰寫練習	
			3.「日文商用電子郵	
			件」撰寫練習。	
(五)日文商用	1.日文商用書信的撰寫原則		1.「前引」撰寫練習。	
書信的基	2.交易信函之基本撰寫架構		2.「前文」撰寫練習。	
本格式	3.「前引」、「前文」、「本文」、	18	3.「本文」撰寫練習	
	「末文」、「副文」的寫法		4.「末文」撰寫練習。	
			5.「副文」撰寫練習。	
` ′	1.「社內文書」的撰寫要領	6	「社內文書」撰寫練	
書	2. 連絡函,請求協辦函,會議	U	羽。	

	紀錄演練等			
(七)日文商用	1.日文商用書信的「發函」範		1.日文商用書信的	
書信範例	例		「發函」撰寫練	
	2.日文商用書信的「覆函」範	6	羽。	
	例	6	2.日文商用書信的	
			「覆函」撰寫練	
			習。	

(一)教材編選

- 1.教材之編選宜設計適當之練習及多樣性活動,以溝通式教學為原則,依主題內容循序漸進編寫,內容宜生動活潑並與實際生活應用結合,以增進學生之學習樂趣。
- 2.教材之選擇須注意「縱」的銜接,同一科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當的組織,使其內容與活動能由簡而繁,由易而難,由具體而抽象,使得新的學習經驗均能建立於既有經驗之上,逐漸加廣加深。
- 3.教材之選擇須重視「橫」的聯繫,不同科目各單元間及相關科目彼此間須加以適當 的組織,使其內容與活動能統合或連貫,便使學生能獲得統整之知能。
- 4.教材之選擇需具實用性與時代性,課程內容及活動須能提供學生觀察、探索、討論 與創作的學習機會,使學生具有創造思考、獨立判斷、適應變遷及自我發展之能力。

(二)教學方法

- 1.本科目為實習科目,可導入業師協同教學。
- 2.彈性運用各種教學方式,創造適當情境撰寫演練活動,增加學生熟悉活用機會。
- 3.本課程為實習科目,是否採行分組教學,得依主管機關規定辦理。

(三)學習評量

- 1.教學須作客觀的評量,也可輔導學生作自我評量,以明瞭學習的成就與困難,作為繼續教學或補救教學之依據,並使學生從成績進步中獲得鼓勵。
- 2.評量內容應兼顧認知(知識)、技能、情意(行為、習慣、態度、理想、興趣、職業道 德)等方面,以利學生健全發展。
- 3.評量範圍以教材內簡單、實用者為原則,避免冷僻艱深題目,以免學生受挫。
- 4.以多元評量方式為原則,可採問話、對話、口語表達、撰寫作品、課堂參與、上課 態度等方式。
- 5.因應學生學習能力不同,評量應注意鼓勵學生與標準比較和自我比較,力求努力上進,避免學生間的相互比較,產生妒忌或自卑心理。
- 6.除實施總結性評量外,教學中更應注意診斷性評量及形成性評量,以便即時了解學 生學習困難,進行學習輔導。
- 7.學習評量的結果須妥予運用,除作為教師改進教材、教法及輔導學生之依據外,應 通知導師或家長,以獲得共同的了解與合作。
- 8.未通過評量的學生,教師應分析、診斷其原因,實施補救教學;對於學習成就較高 的學生,可視需要實施增廣教學,使其潛能獲致充分的發展。

(四)教學資源

- 1.學校宜力求充實教學設備及教學媒體,教師教學應充分利用教材、教具及其他教學 資源。
- 2.教學宜充分利用圖書館資源、網絡資源與社區、社會資源,結合產業界進行產學合作。
- 3.教學應充分利用多元教學資源如各種實體和媒體教學等。
- 4.相關日文網站:
 - (1)ちまたの日本語

http://www.ajalt.org./rwj/

(2)直子の代筆

http://www.teglet.co.jp/naoko/

(3)日本語駆け込み寺 http://www.nihongo2.com/

(4)業界協同教學網

http://www.cyhvs.cy.edu.tw/web/cooper/

(5)ビジネスの書き方分組

http://b-writing.com

附錄:勞動部勞動力發展署之職能基準項目

職能基準項目	园 决机 **
敞 配 基 午 垻 日	展演設施產業劇場技術統籌人員
職類名稱	依職類別
(擇一填寫)	依職業別 其他藝術及文化有關助理專業人員
所屬行業	藝術、娛樂及休閒服務業
工作描述	於表演藝術展演設施中,能夠不斷充實劇場技術,有效運用劇場設施與設
	備,並統籌暨執行技術需求,同時確保劇場安全及維護劇場設施與設備,以
	達到服務演出之目的。
入門水準	高中職以上畢業或同等學力,具備劇場相關實務經驗4年以上;或大專相關
	科系以上畢業或同等學力,具備劇場相關實務經驗3年以上。
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=apa3439-03

職能基準項目	展演設施產	業展覽技術人員
職類名稱	依職類別	
(擇一填寫)	依職業別	其他藝術及文化有關助理專業人員
所屬行業	藝術、娛樂	及休閒服務業
工作描述	於視覺藝術	展演設施中,能夠規劃展覽技術範疇及展場空間,確認展覽技術
	項目與施作	圖說,以掌控展覽時程,完成展場結構與設施設計。
入門水準	高中職以上	.畢業或同等學力,具備展覽技術相關實務經驗4年以上;或大專
	以上畢業或	.同等學力,具展覽技術相關實務經驗3年以上。
基準級別	4	
資料來源		/da.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=apa3439-0	4

職能基準項目	展演設施產業舞台機械自動控制人員
職類名稱	依職類別
(擇一填寫)	依職業別 其他藝術及文化有關助理專業人員
所屬行業	藝術、娛樂及休閒服務業
工作描述	於表演藝術展演設施中,能夠不斷充實舞台機械自動控制技術,有效運用、 維護及更新舞台機械自動設施與設備,並配合規劃暨執行舞台機械自動控制 技術,同時確保展演安全及展演設施與設備之正常功能,以達到服務展演之 目的
入門水準	高中職以上畢業或同等學力,具備劇場技術或展覽技術相關實務經驗 4 年以上;或大專以上畢業或同等學力,具劇場技術或展覽技術相關實務經驗 3 年以上
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID = apa3439-06

職能基準項目	展演設施產業表演藝術設施節目製作人員	
職類名稱	依職類別	
(擇一填寫)	依職業別	電影、舞台及有關導演與製作人
所屬行業	藝術、娛樂	及休閒服務業
工作描述	於表演藝術	展演設施中,能以創新思維研擬節目內容與製作計畫,並能運用

	多元技能執行節目製作之整合與溝通,有效運用管理資源,以完成製作控管
入門水準	高中職以上畢業或同等學力,具備節目製作實務經驗5年以上;或大專相關
	科系以上畢業或同等學力,具備節目製作實務經驗3年以上
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID =apa2654-03

職能基準項目	流行音樂音響專業人員
職類名稱	依職類別
(擇一填寫)	依職業別 廣播及視聽技術員
所屬行業	藝術、娛樂及休閒服務業
工作描述	工作定義:在流行音樂表演活動中,運用音響相關設備及音樂音響知識,呈
	現表演者的演出內容。
	工作描述:
	1.流行音樂表演活動聲音效果及屬性之呈現與控制。
	2.流行音樂表演活動音響系統之架設、安裝、操作與拆除。
	3.流行音樂表演活動音響器具及相關設備之檢測與維護。
入門水準	1.高中職畢業(同等學力)或以上(電子、電機、音樂及表演藝術或其他相關科
	系)。
	2.具備兩年以上音響相關領域實務經驗者。
	3.具備全民英檢初級(或其他檢定)或以上閱讀能力(可閱讀音響設備英文使
	用說明與標示)。
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=apa3439-01

職能基準項目	會議展覽專業人員
職類名稱	依職類別
(擇一填寫)	依職業別 會議及活動規劃人員
所屬行業	支援服務業
工作描述	會展工作範圍廣泛,幾乎涵蓋所有服務業領域,核心層是會展策劃與運作,
	主要從事會展開發與策劃、會展組織管理、會展營銷、會展與服務等工作;
	週邊層是會展輔助和會展支持,主要從事廣告、宣傳、物流、建築設計、法
	律咨詢等工作。
入門水準	1.大學(含四技、二技)以上畢業,1年以上會展相關工作經驗(須提供工作經
	驗證明)。
	2.大學(含四技、二技)畢業,參加24小時以上公協會或學校舉辦之會展課程
	(須提供上課證明)。
	3.高中、大學、二專、三專、五專四年級(含)以上在學學生,參加 30 小時以
	上公協會或學校舉辦之會展課程(須提供上課證明)。
	4.高中(職)、專科及同等學歷者,2年以上會展相關工作經驗(須提供工作經
	驗證明)。
基準級別	
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=bas3332-0001

	T
職能基準項目	工藝產業生產管理
職類名稱	依職類別
(擇一填寫)	依職類別 其他企業服務及行政經理人員
所屬行業	藝術、娛樂及休閒服務業
工作描述	管理產品的生產和工廠營運效能的處理,能夠依據顧客需求開立產品規格與
	生產可行性分析,導入產品量產時能依據產品規格尋找管理供應商與物料採
	購作業,同時能制定生產計劃排程與人員安排規劃滿足顧客需求,生產過程
	中能診斷生產問題並設計糾正之程序,並有能力進行生產技術之改善,最後
	掌控產品品質與良率管理。
入門水準	1.高中職以上畢業。
	2.相關工藝產業3年以上工作經驗。
基準級別	3
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID =ava4322-01

職能基準項目	工藝產業竹工藝師
職類名稱	依職類別
(擇一填寫)	依職業別 視覺藝術創作人員
所屬行業	藝術、娛樂及休閒服務業
工作描述	熟悉竹材特性,善用手與機器加工技術,瞭解竹藝市場環境與趨勢,運用創
	意構想,設計、製作、生產竹製品,建立銷售通路。
入門水準	1.學經歷初中以上或從事竹工藝產業三年以上。
	2.基本能力:瞭解竹材特性與加工技術並應用三年以上。
	3.對竹工藝有熱情者。
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=ava2651-01

-		
職能基準項目	工藝產業陶	瓷工藝師
職類名稱	依職類別	
(擇一填寫)	依職業別	陶瓷製品有關工作人員
所屬行業	藝術、娛樂	及休閒服務業
工作描述	依據個人、	公司開發商品需求或客戶訂做,從事產品設計、成形、裝飾、製
	模、燒成等	作業,完成陶瓷商品的生產或創作,並參加商展與相關競賽。
入門水準	1.工藝、工	業、藝術等相關科系高中(職)畢業,或修習陶瓷相關課程兩年以
	上,或實	察工作經驗兩年以上。
	2.基本立體:	造形能力。
	3.熟悉陶土	與瓷土之特性。
基準級別	4	
資料來源	http://icap.w	da.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=ava7314-0	1

環境檢測服	務業檢測人員
依職類別	
依職業別	環境及職業衛生技術員
專業、科學	及技術服務業
應用各種物	理性、化學性或生物性檢測方法以執行環境標的物採樣、檢驗、
測定之工作	
1.公立或立	案之私立專科以上學校或經教育部承認之國外專科以上學校之
理工醫農	或環境相關科系畢業者。
2.公立或立	案之私立高中(職)畢業,具有相關檢測經驗三年以上而有證明文
件者。但	化驗科、化工科、農化科、食品科或環境相關科畢業者,得減少
一年檢測:	經驗。
http://icap.w =set3295-01	rda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	依職類別 專業、科種物 測公工至立 理立立醫或。但 一年檢測: http://icap.w

職能基準項目	表演藝術產業舞台技術指導
職類名稱	依職類別
(擇一填寫)	依職業別 電影、舞台及有關導演與製作人
所屬行業	藝術、娛樂及休閒服務業
工作描述	參與演出前期技術需求規劃及排練期技術測試與評估,並指導舞台製作與施
	工,同時領導裝台、彩排和演出作業及善後工作。
入門水準	高中職畢業或同等學力,具4年以上劇場舞台技術相關實務經驗,或大專相
	關科系以上畢業或同等學力,具3年以上劇場舞台技術相關實務經驗。
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=apa2654-02

職能基準項目	表演藝術產	業影像視訊工程師
職類名稱	依職類別	
(擇一填寫)	依職業別	廣播及視聽技術員
所屬行業	藝術、娛樂	及休閒服務業
工作描述	現場演出視	訊工程的規劃與監督影像設備裝拆台施工,並問題排除及指導視
	訊設備清潔	、保養及維修訓練方案、執行訓練計畫、以及評估訓練成效。
入門水準	高中職以上	學歷或同等學力,具兩年以上相關影像視訊工作經驗及熟悉電腦
	操作。	
基準級別	4	
資料來源	http://icap.w	da.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=apa3521-02	2

職能基準項目	表演藝術產業舞台技術指導	
職類名稱	依職類別	
(擇一填寫)	依職業別 電影、舞台及有關導演與製作人	
所屬行業	藝術、娛樂及休閒服務業	
工作描述	參與演出前期技術需求規劃及排練期技術測試與評估,並指導舞台製作與施	
	工,同時領導裝台、彩排和演出作業及善後工作。	
入門水準	高中職畢業或同等學力,具4年以上劇場舞台技術相關實務經驗,或大專相	

	關科系以上畢業或同等學力,具3年以上劇場舞台技術相關實務經驗。
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID =apa2654-02

職能基準項目	表演藝術產業音響工程師
職類名稱	依職類別
(擇一填寫)	依職業別 廣播及視聽技術員
所屬行業	藝術、娛樂及休閒服務業
工作描述	負責表演藝術現場演出的音響器材規劃、演出混音執行、測試、監控與調整、
	舞台音響器材施工、現場側錄、音響器材管理與檢測。
入門水準	高中職以上學歷(或同等學力)且具3年以上音響技術相關工作經驗者。
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=apa3521-03

職能基準項目	訓練規劃與評估	
職類名稱	依職類別	企業經營管理/人力資源管理
(擇一填寫)	依職業別	人事及員工培訓專業人員(相關職業:訓練規劃人員、訓練講師、
		訓練主管、訓練評量人員)
所屬行業	教育服務業	
工作描述	分析訓練需	求項目、設計訓練方案、發展與執行訓練計畫,以及評估訓練成
	效。	
入門水準	1.高中職以	上(含高中職)且具備 10 年以上人力資源發展、訓練教育,或特定
	專業領域	實務工作經驗,或;
	2.大專以上	(含大專)且具備3年以上人力資源發展、訓練教育,或特定專業
	領域實務	工作經驗。
基準級別	4	
資料來源		/da.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=bhr2422-02	2

職能基準項目	外勞仲介員	
職類名稱	依職類別 企業經營管理/人力資源管理	
(擇一填寫)	依職業別 職業介紹人及承包人	
所屬行業	支援服務業	
工作描述	依據雇主的需求人力,提供外籍勞工從申請至聘用之媒合服務工作,以及勞	
	工及雇主雙方後續服務,關心外籍勞工工作與生活狀況,給予必要協助或客	
	訴處理等。	
入門水準	高中職畢業。	
基準級別	3	
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID =bhr3333-0001	

職能基準項目	就業服務機構之招募人員
職類名稱	依職類別 企業經營管理/人力資源管理
(擇一填寫)	依職業別
所屬行業	支援服務業
工作描述	依據客戶之需求訂定人才需求表,開發多元招募管道,規劃與執行招募、甄
	選相關作業。
入門水準	高中職畢業。
基準級別	3
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=bhr2422-0004

職能基準項目	綜合零售業門市主管
職類名稱	依職類別 行銷與銷售/零售與通路管理
(擇一填寫)	依職業別 批發及零售場所經理人員
所屬行業	批發及零售業
工作描述	負責業績管理、門市人員管理、商品管理、日常營運管理、商圈資料蒐集與
	分析及顧客關係維護,並達成公司訂定之目標。
入門水準	1.高中職以上。
	2.門市工作經驗1年以上;或工作經驗1年以上且通過門市主管訓練。
基準級別	4
資料來源	http://icap.wda.gov.tw/Resources/resources_Datum_Content_7.aspx?BASIC_ID
	=krm1420-0001